

PHANTOM BLOOD

JOJO'S BIZARRE ADVENTURE



HIROHIKO ARAKI

Ce récit est une fiction, toute ressemblance avec des personnes,
événements ou sociétés existants serait purement fortuite.

DELCOURT/TONKAM

5

PHANTOM BLOOD

JOJO'S BIZARRE ADVENTURE

LA DERNIÈRE ONDE!



Hirohiko Araki

Résumé du volume précédent

Les Aztèques ont prospéré sur le plateau de l'Amérique Centrale entre le XII^e et le XVI^e siècle. Parmi eux, une tribu avait pour ambition de conquérir le monde. Cependant, à un certain moment, elle disparut de façon aussi mystérieuse que soudaine, ne laissant derrière elle qu'un étrange masque de pierre...

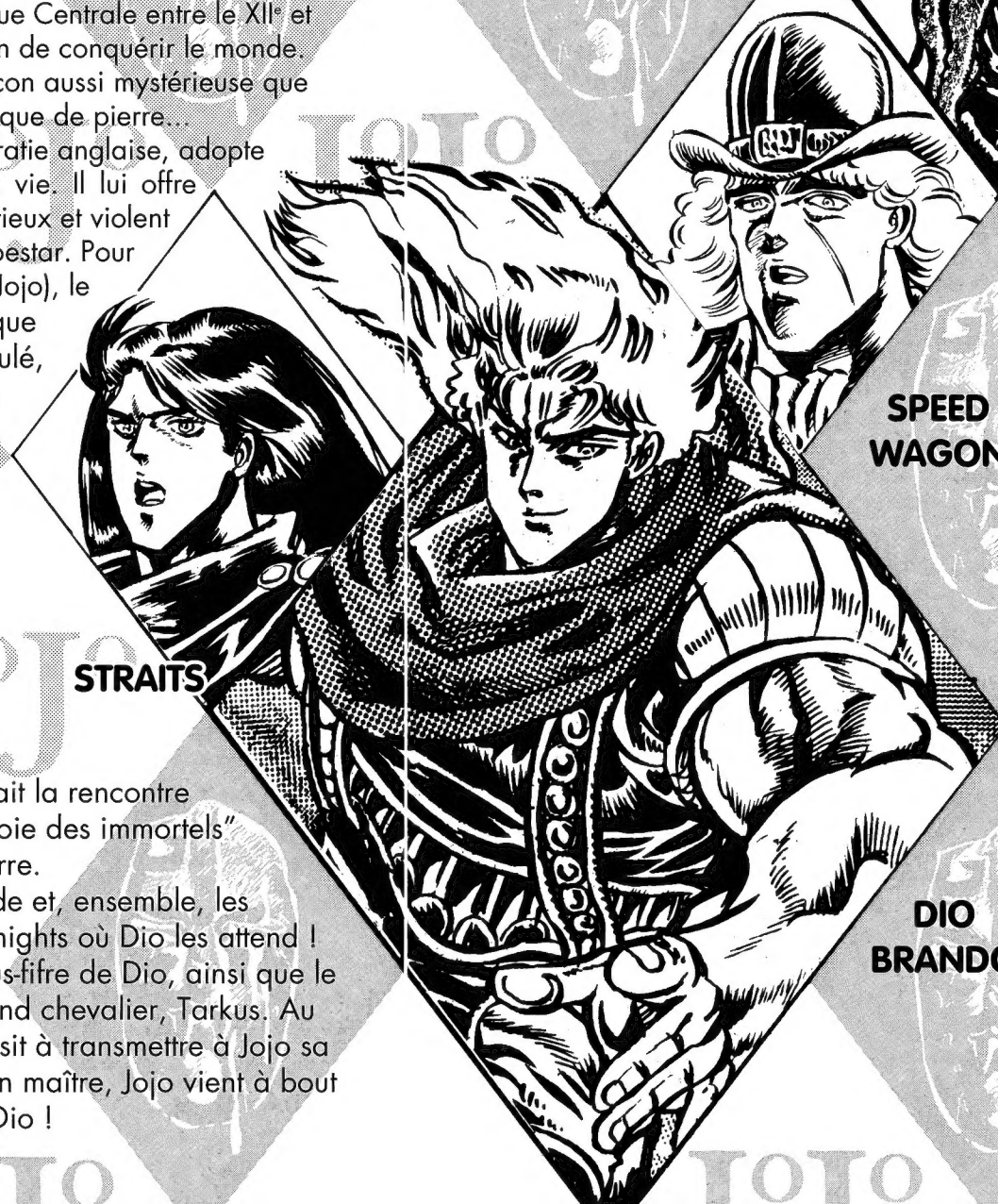
Fin du XIX^e siècle... Lord Joestar, membre de l'aristocratie anglaise, adopte Dio, le fils de l'homme qui lui avait jadis sauvé la vie. Il lui offre un soutien inconditionnel, mais Dio est un arriviste ambitieux et violent qui cherche à s'emparer de la fortune de la famille Joestar. Pour cela, il n'hésite pas à devenir l'ennemi de Jonathan (Jojo), le fils légitime de Joestar, du même âge que lui. Alors que celui-ci a réussi à contrecarrer ses plans, Dio, acculé, décide de porter le masque de pierre aztèque, un artefact capable de modifier le cerveau humain et d'en révéler tout son potentiel. En d'autres termes, il s'agit d'un outil capable de créer des monstres redoutables ! Jojo ne se laisse pas abattre et lutte à corps perdu contre un Dio métamorphosé. Malgré ses graves blessures, il semble avoir réussi à le battre...

Mais Dio est bel et bien vivant, consummé par son désir de vengeance et sa volonté de dominer le monde ! Quant à Jojo, dont les blessures ont été guéries par les soins d'Erina, il fait la rencontre du mystérieux Zeppeli, un homme maîtrisant la "voie des immortels" et dont l'objectif est de détruire ce masque de pierre. Auprès de lui, Jojo apprend la technique de l'Onde et, ensemble, les deux hommes se rendent dans la ville de Wind Knights où Dio les attend ! Après avoir vaincu Jack l'éventreur, devenu le sous-fifre de Dio, ainsi que le chevalier légendaire Bruford, ils affrontent le second chevalier, Tarkus. Au cours de la bataille, Zeppeli perd la vie mais réussit à transmettre à Jojo sa dernière volonté. Renforcé par la puissance de son maître, Jojo vient à bout de Tarkus. Le voici enfin face à son ennemi juré, Dio !

PERSONNAGES



JONATHAN
JOESTAR



SPEED
WAGON

STRAITS

DIO
BRANDO



JOSEPH
JOESTAR

JOJO'S BIZARRE ADVENTURE

PHANTOM BLOOD

VOL. 5

JoJo

LA DERNIÈRE ONDE !

SOMMAIRE

Thunder Cross Split Attack.....	007
Une bataille sanglante ! Jojo & Dio	026
Fire & Ice !	044
Les derniers instants du diable !	063
Prélude à la tempête.....	082
La dernière Onde !.....	101
Perdu dans l'oubli	121



TU AS
FINALEMENT
SURVÉCU... JE
SUPPOSE QUE
TU AS VAINCU
LES DEUX
CHEVALIERS...

N'EST-
CE
PAS ?



C'EST TOI,
JOJO...

THUNDER-CROSS SPLIT ATTACK



JE
LAISSERAI
L'EMPREINTE
DE MES
CROCS DANS
SA CHAIR !

JE VOUS
EN PRIE,
DONNEZ-
NOUS L'ORDRE
DE LE TUER !

SEIGNEUR DIO,
VOUS NOUS
AVEZ OFFERT
LA LIBERTÉ,
À NOUS,
ANCIENS
CONDAMNÉS
À MORT !

PHANTOM BLOOD

JOJO'S BIZARRE ADVENTURE



THUNDER CROSS

SPLIT ATTACK







JOJO...
POUR NE
RIEN TE
CACHER...

TU M'EN-
LÈVES LES
MOTS DE LA
BOUCHE !

JE VAIS
DONC
T'ANÉAN-
TIR TOUT
DE SUITE !
SANS HÉSI-
TATION !

NOUS AVONS
GRANDI
ENSEMBLE,
DANS LA MÊME
MAISON... JE
NE VOIS AUCUN
INTÉRÊT À
TE CHANGER
EN MORT-
VIVANT...

C'EST
POUR
CELA QUE
J'AVAIS
CONFIÉ
TON EXÉ-
CUTION À
CES DEUX
CHEVA-
LIERS...

MAIS EN TE
VOYANT EN VIE,
JE RECONNAIS
MON ERREUR...
C'EST UNE
FAIBLESSE POUR
L'EMPEREUR
QUE JE SUIS

JE
N'ÉPROU-
VERAI
AUCUN
REMORDS
À CREU-
SER TA
TOMBE !

JOJO... OÙ EST
DONC PASSÉ CE
VIEUX MOUSTA-
CHU ? AVEC SON
CHAPEAU, IL PASSE
DIFFICILEMENT
INAPERÇU. OÙ
EST-IL ?

À PART
ÇA...

JE VAIS TE DIRE CE QUE
JE RESSENS, MÊME SI J'EN
AI HONTE, EN TANT QUE
GENTILHOMME... MAIS, EN
TOUTE FRANCHISE, SI JE
ME BATS AUJOURD'HUI...

DIO !



TRÈS DRÔLE !
JE T'ATTENDS,
JOJO !

WOOH !



?!



C'EST
POUR
VENGER
MES
AMIS !

ET POUR ÇA, TU
VAS MOURIR !



ZEPELI ÉTAIT
MON MEILLEUR
AMI, NOUS NOUS
SOMMES ENTRAÎ-
NÉS ENSEMBLE
DURANT VINGT
ANS !

JOJO ! RESTE
À L'ÉCART DE
ÇA ! J'AI LE
DROIT DE ME
VENGER EN
PREMIER !

D...
DIRE ?!



JE VAIS
T'EXPÉDIER
TOUT DROIT
EN ENFER !

HÉ !
C'EST TOI
QU'ON
APPELLE
DIO ?



NON !
N'Y VA
PAS,
DIRE !

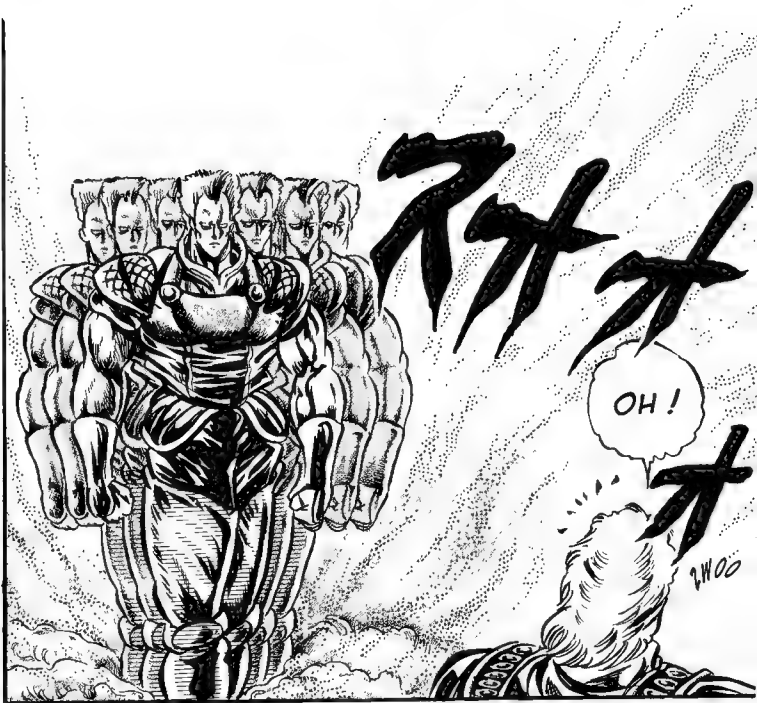


DIO CACHE DES
FACULTÉS QUE VOUS
NE SOUPÇONNEZ
MÊME PAS !





EH BIEN... VOILÀ UNE
TECHNIQUE QUI NE
MANQUE PAS D'ATTRAIT...
CETTE MYSTÉRIEUSE
LÉGÈRETÉ EST DONC
LE RÉSULTAT DE TANT
D'ENTRAÎNEMENT ?



PFF ! MOI, EN
L'ESPACE D'UNE
SEULE NUIT,
J'AI DÉPASSÉ
TOUS LES
SUR-HOMMES
DU MONDE
ENTIER !



URYYYY !
LA SEULE
CHOSE QUE
TU VAS RÉUSSIR
À FAIRE AVEC
UNE ATTAQUE
AUSSI LENTE,
C'EST M'EN-
DORMIR !





THUNDER
CROSS
SPLIT
ATTACK !

AUCUN
ADVERSAIRE
N'A JAMAIS
PU EN
RÉCHAPPER !

OUAIS ! LORSQU'IL A VOULU
TESTER MISTER JOESTAR, IL
NE CROISAIT PAS LES MAINS...
IL S'EXPOSAIT DONC AUX
ATTQUES, COMME LE COUP DE
TÊTE DE JOESTAR ! MAIS SON
THUNDER CROSS SPLIT ATTACK
ANNULE CE DÉFAUT ! CETTE
TECHNIQUE EST PARFAITE,
AUTANT POUR L'ATTAQUE
QUE POUR LA DÉFENSE !





C'EST
PAS
VRAI !



OOH !



MUDA MUDA
MUDA MUDAA !



JE... JE NE
PEUX PLUS
BOUGER ?!

OR, UN CORPS GELÉ
NE PEUT GÉNÉRER
D'ONDE, PUISQU'ELLE
A BESOIN DU FLUX
SANGUIN ! ON PEUT
DIRE CE QU'ON VEUT,
LE POUVOIR DE DIO
EST IMPRESSIONNANT !
IL PEUT AFFECTER
UN CORPS EN L'ESPACE
D'UNE SECONDE !

IL CAPTURE LA
CHALEUR DE
SON ADVERSAIRE
ET LA FAIT
S'ÉVAPORER EN
UN INSTANT, CE
QUI PROVOQUE
LE GEL DE SON
CORPS !

OH NON !
C'EST LA
TECH-
NIQUE DE
CONGÉ-
LATION
PAR
ÉVAPORA-
TION !













UNE BATAILLE SANGLANTE !
JOJO & DIO



COMMENT
ENVOYER
L'ONDE
JUSQU'À
TOI ?!

IL TE SUFFIT DE
SAISIR SON BRAS
POUR GELER
INSTANTANÉMENT
LA CIRCULATION



C'EST
LA
ROSE
DE
DIRE...

PORTEUSE
DE L'ONDE,
QUI M'A
MONTRÉ
QUE C'ÉTAIT
POSSIBLE !
DIO !





EN ME SERVANT
D'ELLE POUR
T'ENVOYER L'ONDE
EN UN INSTANT, TU
N'AURAS PAS
LE TEMPS DE
GELER MON
SANG !

JE VAIS
CONCENTRER
TOUTE MON
ONDE ! ET
JE TE POUR-
FENDRAI
AVEC L'ÉPÉE
DE BRUFORD
LE BRAVE !
L'ÉPÉE DE
LA CHANCE,
LUCK ET DU
COURAGE,
PLUCK !



LUCK
(LA CHANCE)
& PLUCK
(LE COURAGE)



DE LA
PISSE
DE GRE-
NOUILLE
!!



TU ES PLUS
VULGAIRE
QUE...



CETTE
ESPÈCE DE
TECHNIQUE
PRIMITIVE !

ET TU
VOUDRAIS
ME SOUIL-
LER AVEC
ÇA ?!

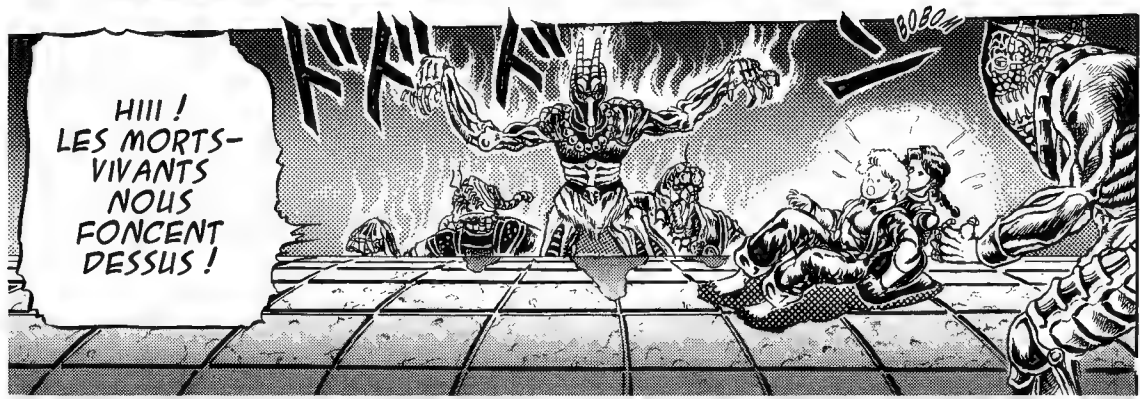


ET SA PREMIÈRE
EXPÉRIENCE
HUMILIANTE
DE L'ONDE
VIENT
DE LES
FAIRE
TOM-
BER !

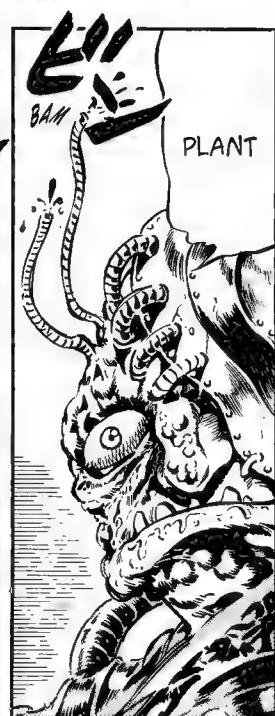
IL SE RÉVÈLE ENFIN !
SON TEMPÉRAMENT
EST LE PLUS NOIR
ET MALÉFIQUE DU
MONDE ! VOILÀ DONC
SA VÉRITABLE NATURE !
SON FLEGME ET SON
ATTITUDE DE DANDY
N'ÉTAIENT QUE DES
MASQUES !

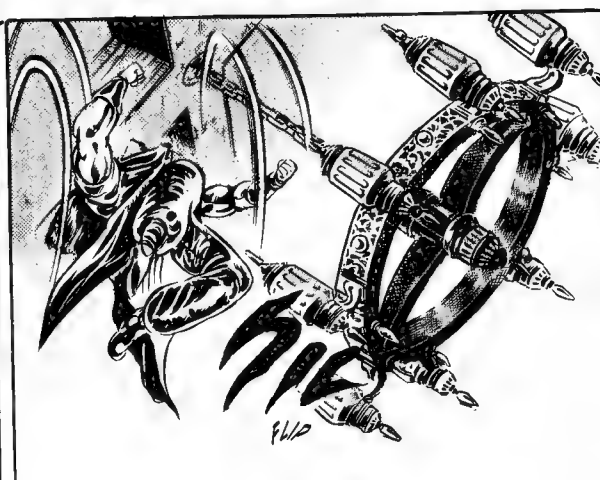
JE FERAI DE
CHACUN DE
VOUS DE LA
PÂTURE POUR
MES MORTS-
VIVANTS !
VOS GUEULES
LIVIDES LES
NOURRIRONT !

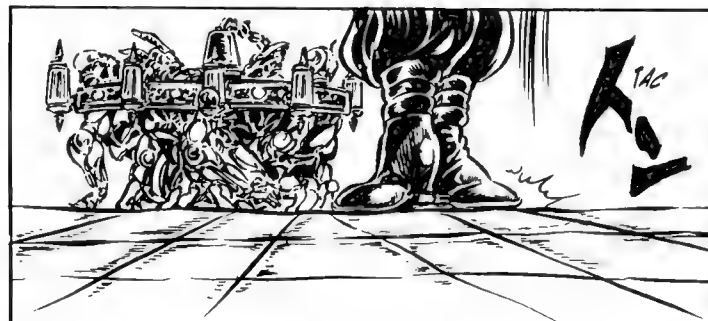
NE
PRENDS
PAS TES
RÊVES
POUR LA
RÉALITÉ !
KUAA !



HIHI !
LES MORTS-
VIVANTS
NOUS
FONCENT
DESSUS !

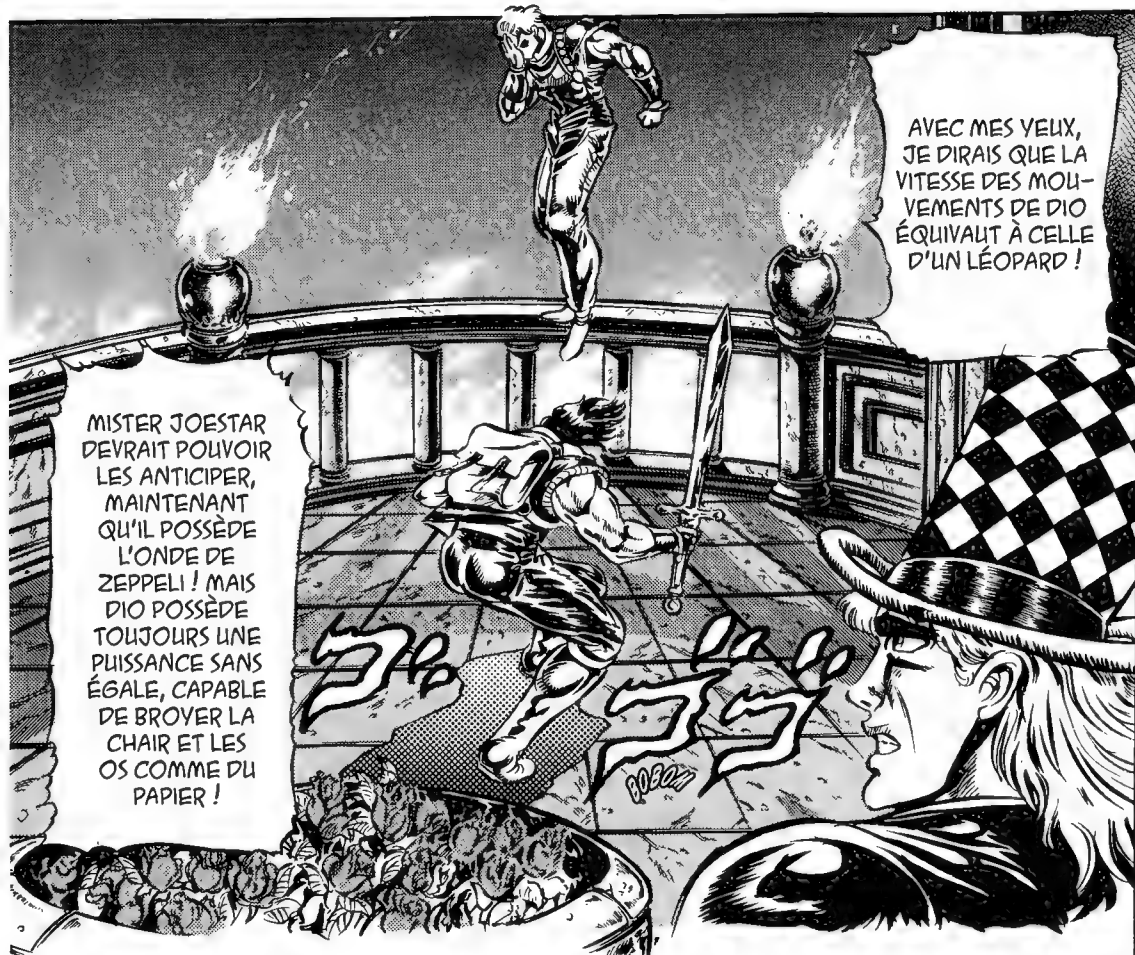
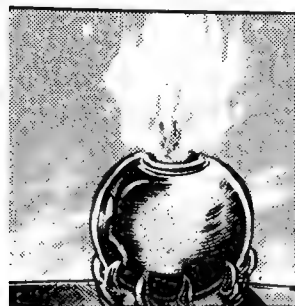
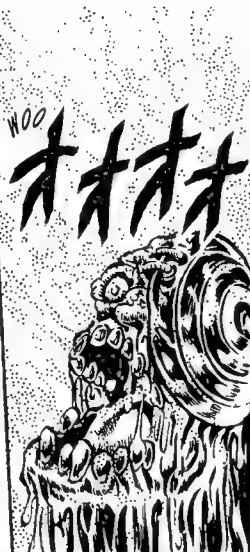






MAIS
LE
MÉTAL
NE VIT
PAS...

LA ROSE
EST UN ÊTRE
VIVANT, ON PEUT
L'ENVOYER ET
L'ONDE PEUT
PARCOURIR SA
SÈVE...

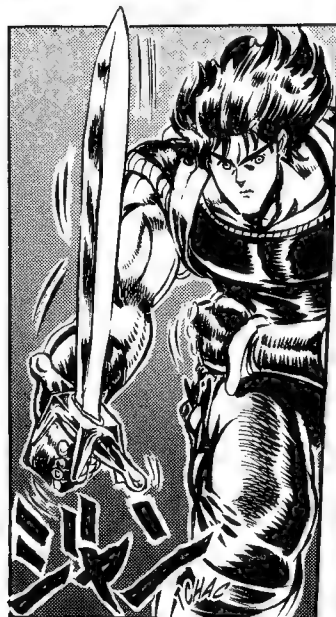


DÈS QU'ILS
AURONT CROISÉ
LE FER !

CE DUEL
VA SE JOUER EN
UN INSTANT !



WRY
YY !



WOOOH !





J'ENGLOUTIRAI
CHACQUE
PARCELLE DE
TA VIE !



JE PURIFIERAI
CE MONDE DE
TON AMBITION
INFECTE !



BON SANG... À
QUEL MOMENT
A-T-IL CACHÉ
TOUTES CES
ROSES ?!

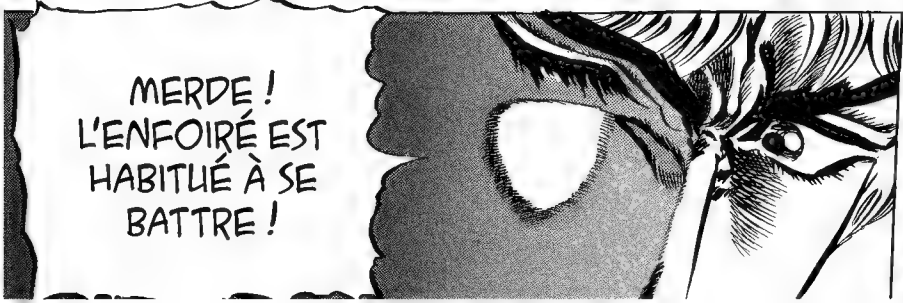


MAINTENANT !



HUM ?!

BIEN JOUÉ !
IL EST PASSÉ
À DROITE
DE DIO, EN
PROFITANT
DE L'ANGLE
MORT LAISSÉ
PAR SON ŒIL
BLESSÉ !

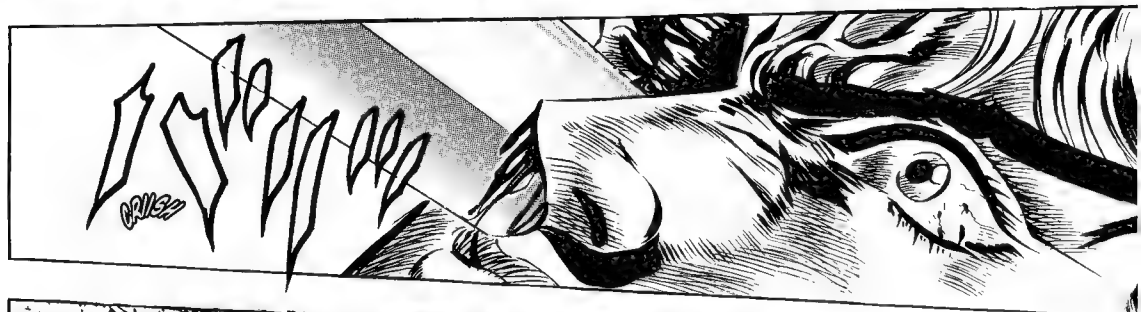


MERDE !
L'ENFOIRÉ EST
HABITUÉ À SE
BATTRE !





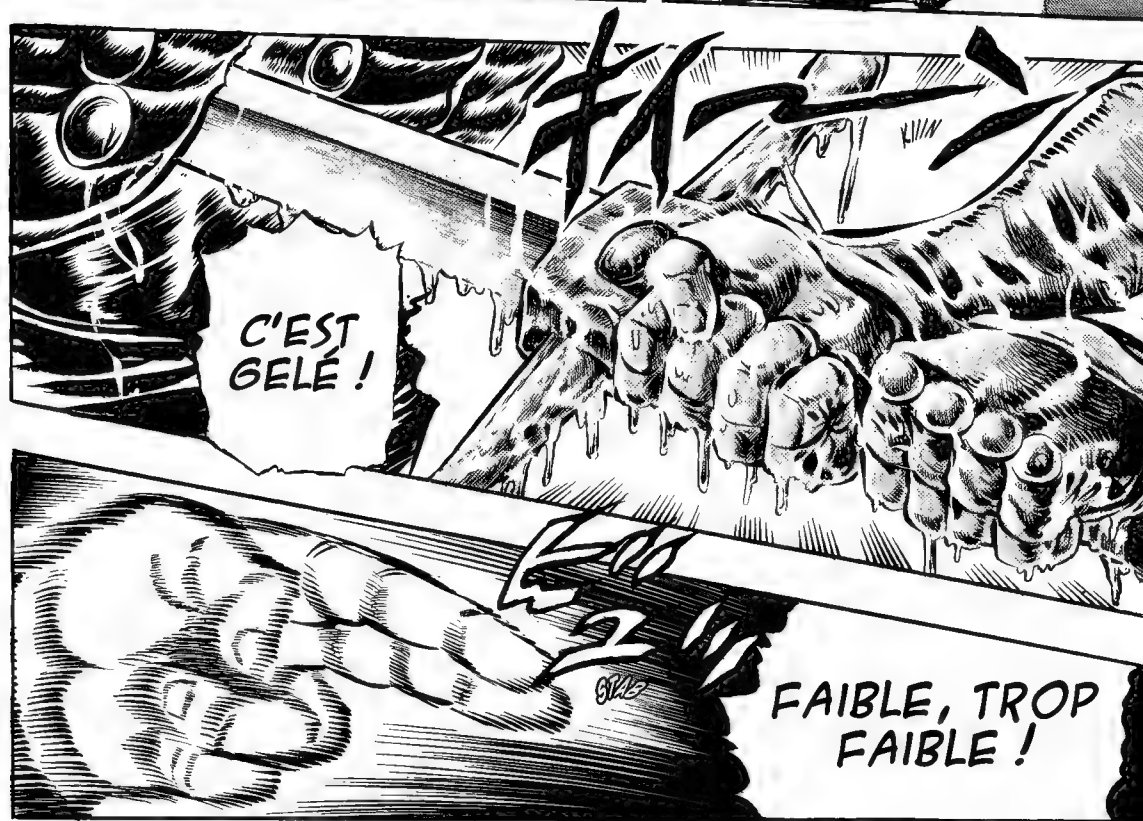




DIO EST
VAINCU !
ENFIN !

IL A
RÉUSSI
À LE
BATTRE
!!



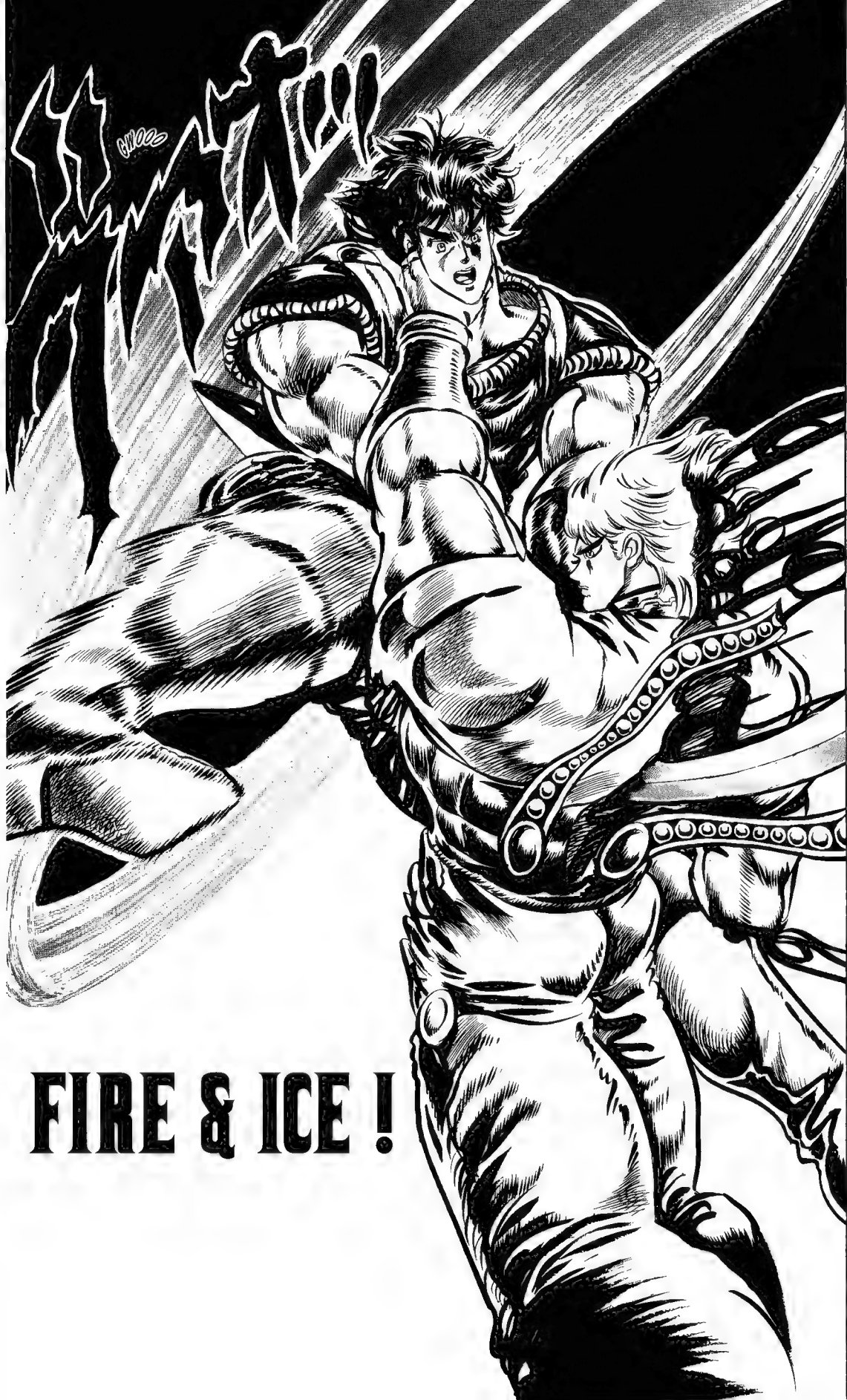




WRYYY !
TU VAS DEVENIR,
TOI AUSSI, L'UN DE
MES SERVITEURS
DE LA NUIT !

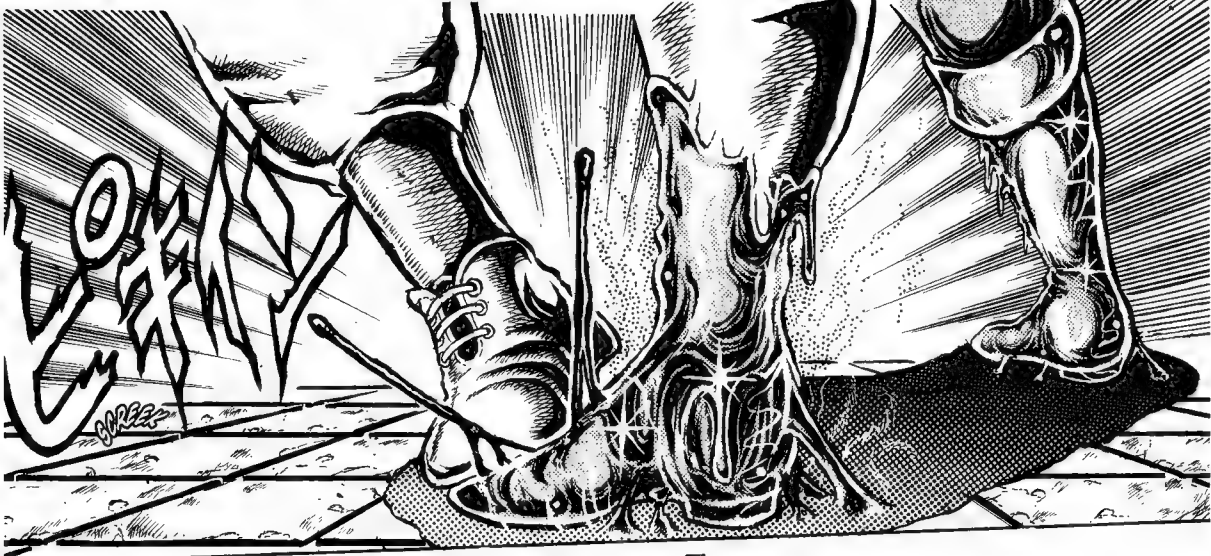






FIRE & ICE !





JE VAIS LE PERCER
JUSTE CE QU'IL
FAUT POUR
PERMETTRE UN
ÉCHANGE CIR-
CULAIRE ENTRE
TA VIE ET MON
ESSENCE
DE VAM-
PIRE !

RESTE SAGE,
JOJO ! AU
MOINDRE GESTE,
JE TRANCHE CE
TUYAU DÉLICAT !



**MUDA
MUDA
MUDAA !**



**ARGH ! TU
AS MÊME
CONGELÉ
MES PIEDS !**



AH !



IL FAUT
L'AIDER !



BON
SANG...





NE CROIS PAS
QUE TU AS GAGNÉ !
TU ES EN TRAIN DE
COMMETTRE UNE
ERREUR !

?!

DIO !



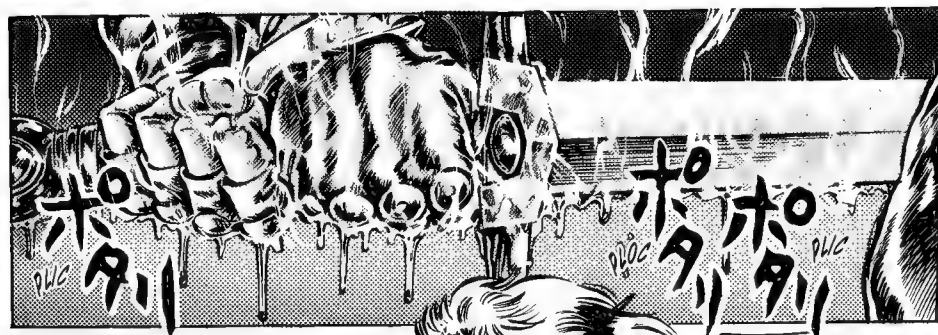
HEIN ?!



S'IL EST ENTIÈRE-
MENT GELÉ, MON
CORPS NE PEUT FAIRE
CIRCULER L'ONDE
MAIS CELA T'EMPÊCHE
AUSSI D'ASPIRER MON
ÉNERGIE VITALE !
VOILÀ TON ERREUR
STRATÉGIQUE !

HÉ HÉ !
VOIS-TU, POUR
ABSORBER
MA VIE...

TU N'AS PAS
CONGELÉ
TOUT MON
CORPS !



BON
SANG...
LE BOUT
DE SON
ÉPÉE !



ÇA COMMENCE
À FONDRE ! IL
S'EST SERVI DU
FEU POUR SE
RÉCHAUFFER !

ÇA...



WOAH!!



ZUT !
LA TRANSMISSION
DE LA CHALEUR
DES FLAMMES
SERAIT-ELLE
SUPÉRIEURE
À MON ABSORP-
TION PAR
ÉVAPORATION ?!
L'ONDE PASSE À
TRAVERS L'ÉPÉE !

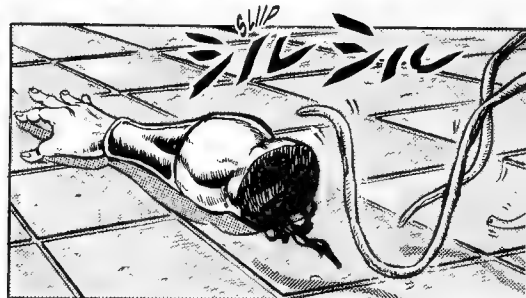


SUNLIGHT
YELLOW
OVER-
DRIVE !









RIEN NE PEUT SURPASSER
MA TECHNIQUE DE
REFROIDISSEMENT ! IL
ME SUFFIT DE TOUCHER
UN BRAS POUR QU'IL
SOIT INSTANTANÉ-
MENT CONGELÉ ! IL
NE ME FAUT QUE DEUX
SECONDES POUR GELER
UN CORPS ENTIER !

CEPENDANT !
JOJO !



TU AURAS BEAU
TE DÉMENER,
TES EFFORTS
ATTEIN-
DRONT VITE
LEURS LIMITES
HUMAINES ! LES
TECHNIQUES
DE L'ONDE
NE SONT QUE
DU VENT ! DU
VENT !

QUELLE
EST CETTE
POSTURE
AGRES-
SIVE ?!
ÇA NE T'A
TOUJOURS
PAS SERVI
DE LEÇON
?!



L'ESSENCE VAMPIRIQUE,
CAPABLE DE CRÉER DES
MORTS-VIVANTS ! ÉTANT
DONNÉ LA DOSE MINIME
REÇUE, JOJO EST EN MESURE
DE L'EXTRAIRE DE SON CORPS !



TU N'ES
QU'UN
PAUVRE
PRIMATE,
JOJO !

UN SINGE
NE POURRA
JAMAIS
ÉGALER UN
HUMAIN !

OR,
À MES
YEUX...



ET JE
VAIS T'EN
DON-
NER LA
PREUVE !

ALORS RIEN
N'EST IMPOSSIBLE
POUR L'HOMME !
IL PEUT TOUJOURS
ÉVOLUER !



SILA
CONVIC-
TION EST
LÀ...

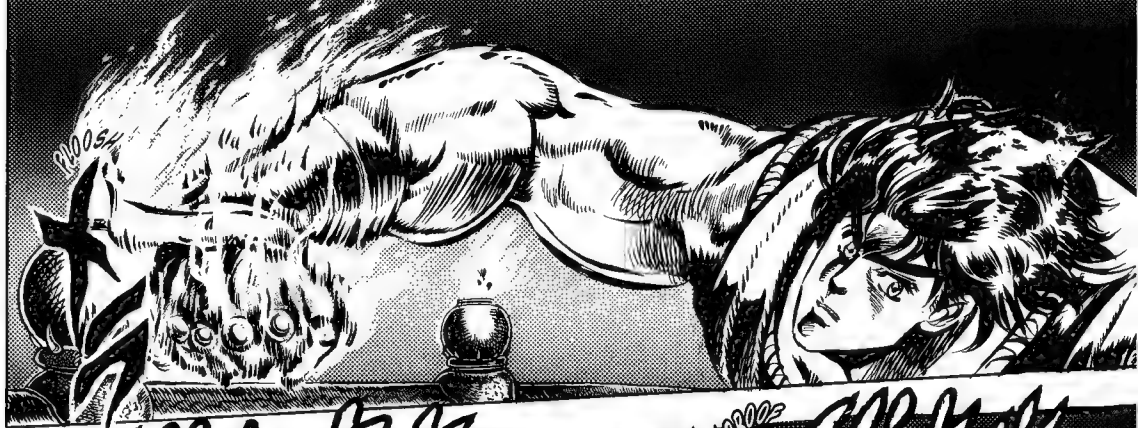
NON...





IMPOSSIBLE !
CAR TU VAS
DEVENIR UN
MORT-VIVANT !
WOOOOO !



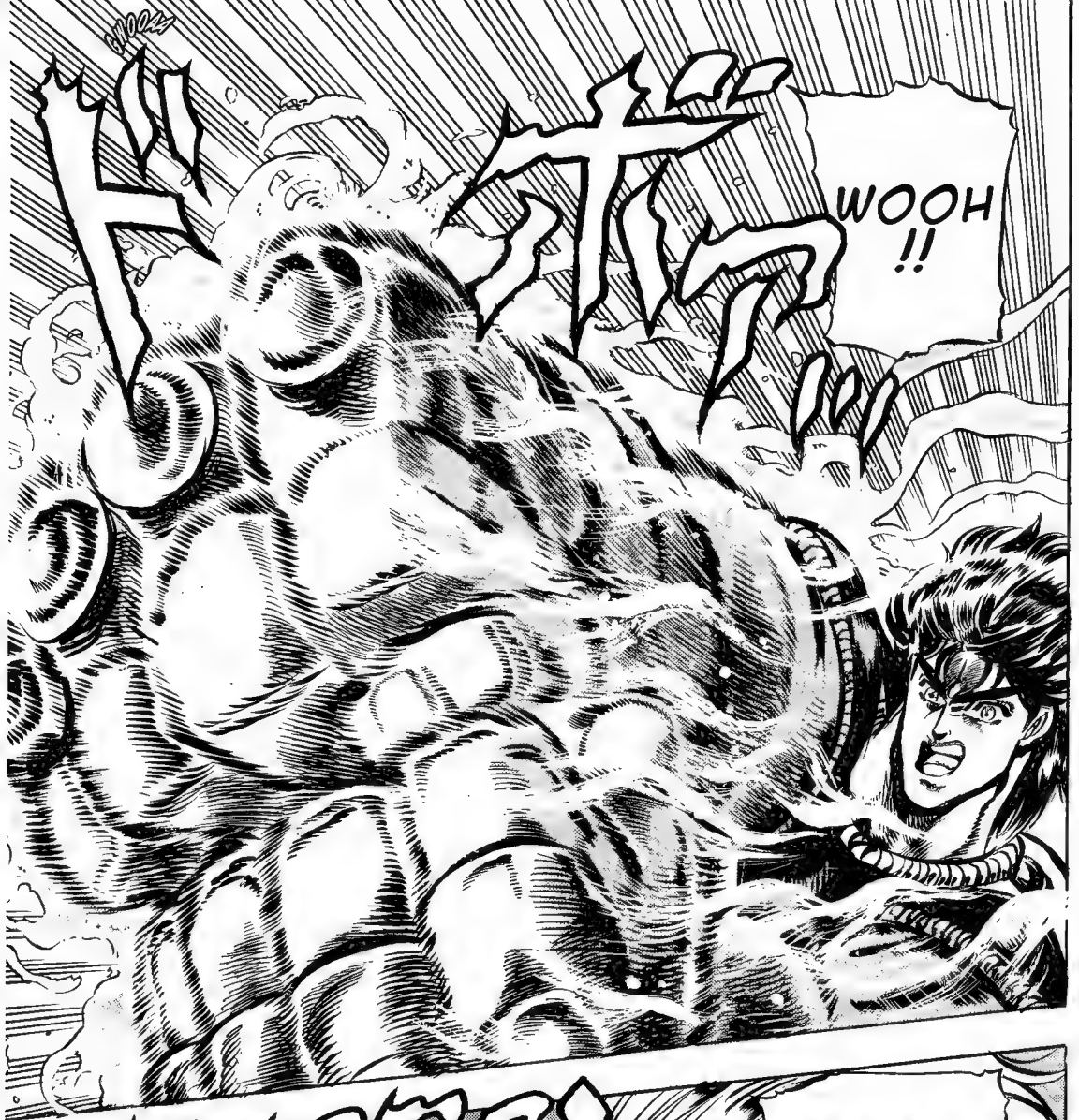


SA MAIN ! SA
MAIN EST EN
FEU ! IL A
ENFLAMMÉ
SON GANT !



TU VAS
MAINTENANT LE
SAVOIR,
DIO !

LEQUEL DE
NOUS DEUX
PLIERA, AU
TERME DE CE
COMBAT ?!





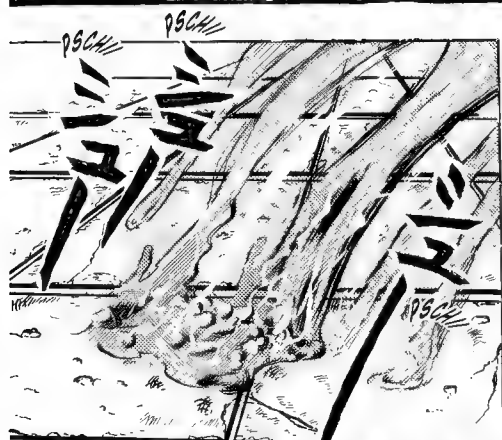


ARGH !!

WOW!!



ÇA Y EST ! CETTE
SENSATION ! L'ONDE
A RÉUSSI À PÉNÉTRER
COMPLÈTEMENT !



LES DERNIERS INSTANTS DU DIABLE !



ARGH !

**LES DERNIERS INSTANTS
DU DIABLE !**





WOR
REY
YY!

GOUAH !
CETTE
DOULEUR
ATROCE !

MON CORPS
EST EN TRAIN
DE FONDRE !

CETTE
CHALEUR !

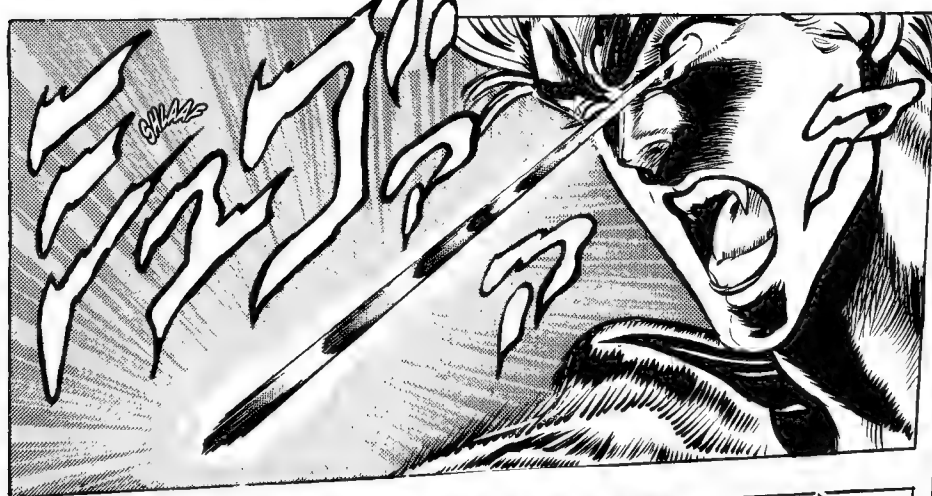
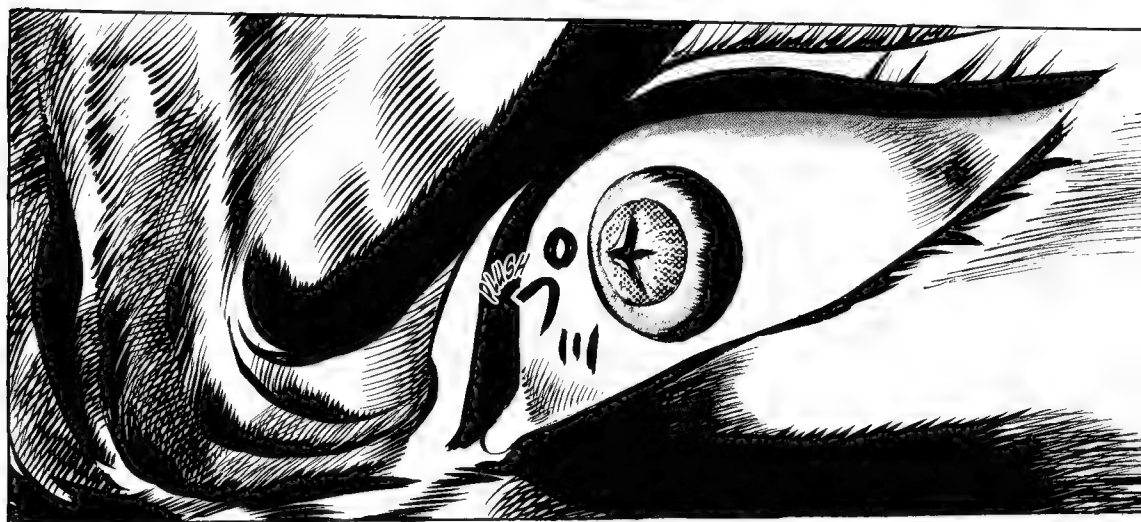


REDE-
VIENS
POUS-
SIÈRE,
DIO !

ET À
VIVRE
POUR
L'ÉTER-
NITÉ !

JE SUIS DIO !
JE SUIS
DESTINÉ À
TRAVERSER
LES SIÈCLES...



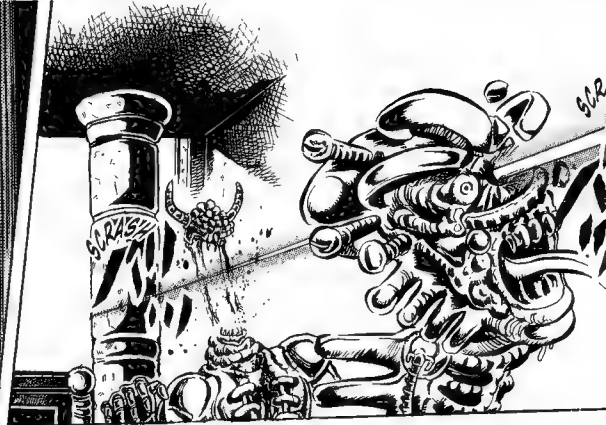


HEIN ?!



QUE...





QUELLE
PRESSION, ON
AURAIT DIT
UN RAYON !
SI J'AVAIS ÉTÉ
QUELQUES
CENTIMÈTRES
PLUS À
DROITE...

HEIN ! IL A
ÉJECTÉ UN
FLUIDE PAR
SON ŒIL !



REGARDEZ !
DIO TOMBE
DE LA
FALAISE !



MON
CERVEAU
AURAIT
ÉTÉ
DÉTRUIT
!!



C'ÉTAIT LE
DERNIER CRI !
LES DERNIERS
INSTANTS DU
DIABLE QUI
S'AGGRIPPE
DÉSÉSPÉRÉMENT
À CE MONDE !

IL A E
DE LA
CHANCE
!!





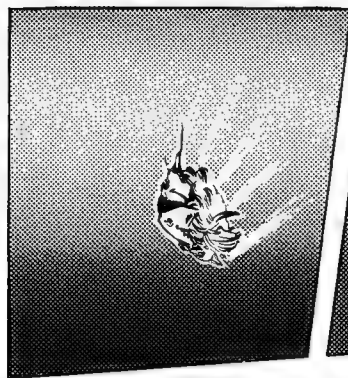
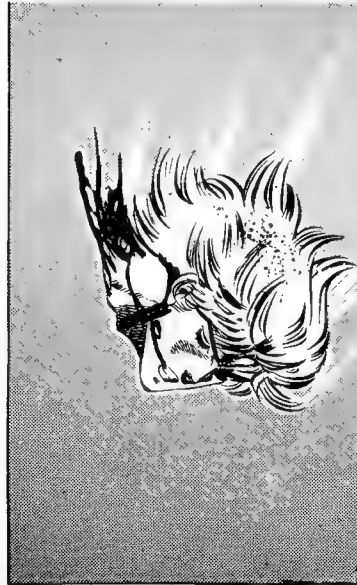


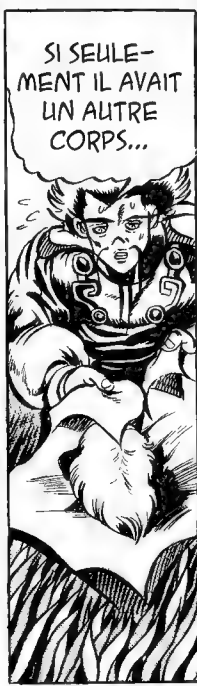
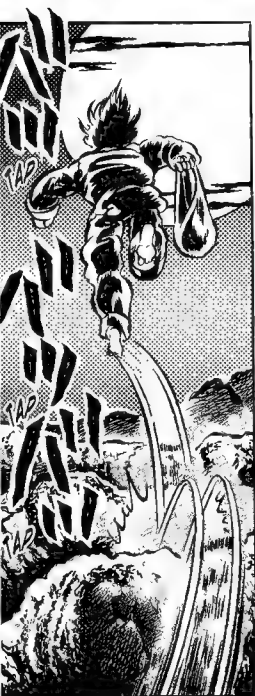
AVANT QUE
L'ONDE...
N'ATTEIGNE...
MA TÊTE...

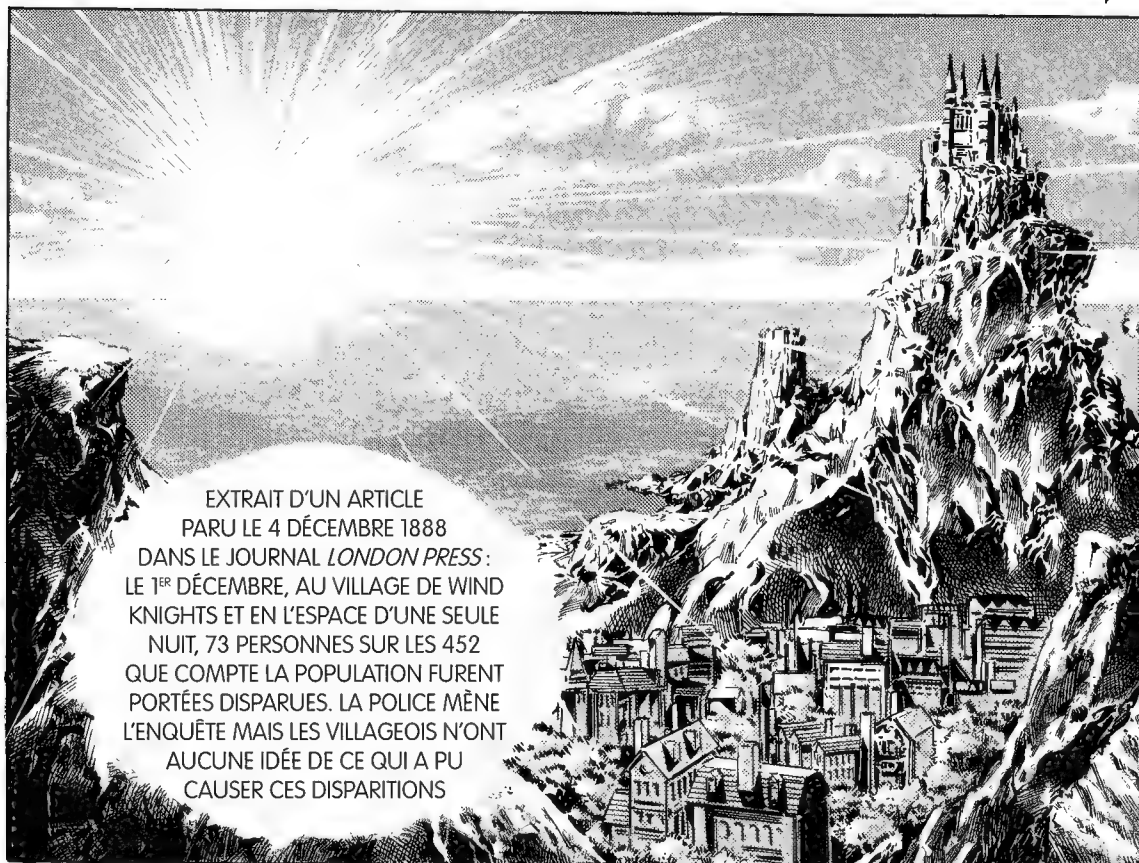
M... MON BRAS...
IL FAUT QUE
JE LE BOUGE...



AVANT...







EXTRAIT D'UN ARTICLE
PARU LE 4 DÉCEMBRE 1888
DANS LE JOURNAL *LONDON PRESS* :
LE 1^{ER} DÉCEMBRE, AU VILLAGE DE WIND
KNIGHTS ET EN L'ESPACE D'UNE SEULE
NUIT, 73 PERSONNES SUR LES 452
QUE COMPTE LA POPULATION FURENT
PORTÉES DISPARUES. LA POLICE MÈNE
L'ENQUÊTE MAIS LES VILLAGEOIS N'ONT
AUCUNE IDÉE DE CE QUI A PU
CAUSER CES DISPARITIONS



EXTRAIT D'UN ARTICLE
PARU LE 15 DÉCEMBRE 1888
DANS LE JOURNAL *LONDON PRESS* :
AU VILLAGE DE WIND KNIGHTS, LA
FAMEUSE NUIT OÙ DISPARURENT 73
PERSONNES, IL Y A DEUX SEMAINES,
JEFF BUCK, UN AGRICULTEUR,
TÉMOIGNE AVOIR VU, EN BAS
DE LA FALAISE À L'EST, QUATRE
ÉTRANGERS RASSEMBLER LES
VÊTEMENTS DÉCHIRÉS D'UN
HOMME ET Y METTRE LE FEU

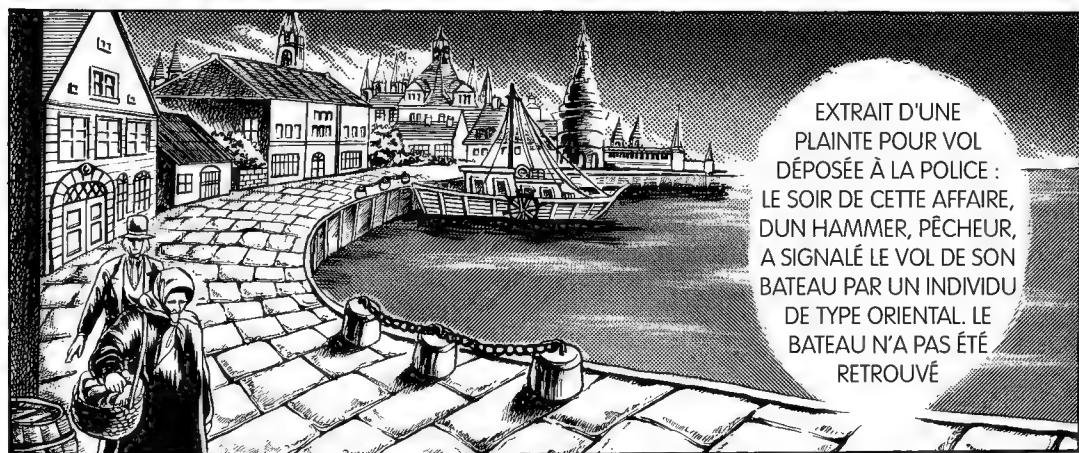


L'UN DE
CES QUATRE
ÉTRANGERS SORTIT
UN ÉTRANGE
MASQUE D'UNE
MAISON VIDE...



L'AFFAIRE
EST MAIN-
TENANT
CLOSE ! LE
SECRÉT
RESTERA
ENTRE
NOUS

LA POLICE PRIVILÉGIE LA
THÈSE DE L'HOMICIDE, EN
LIEN PROBABLE AVEC LA
DISPARITION DES
73 VILLAGEOIS



EXTRAIT D'UNE
PLAINTÉ POUR VOL
DÉPOSÉE À LA POLICE :
LE SOIR DE CETTE AFFAIRE,
DUN HAMMER, PÊCHEUR,
A SIGNALÉ LE VOL DE SON
BATEAU PAR UN INDIVIDU
DE TYPE ORIENTAL. LE
BATEAU N'A PAS ÉTÉ
RETROUVÉ

LE 2 FÉVRIER 1889, DANS LA
RUBRIQUE "SOCIÉTÉ" DU *LONDON*
PRESS: MARIAGE DE JONATHAN
JOESTAR, SUCCESSOR DE LA
FAMILLE JOESTAR, ET ERINA, FILLE
UNIQUE DE LA FAMILLE PENDLETON!
LE 3 FÉVRIER, LE COUPLE PART EN
LUNE DE MIEL VERS LES ÉTATS-UNIS!





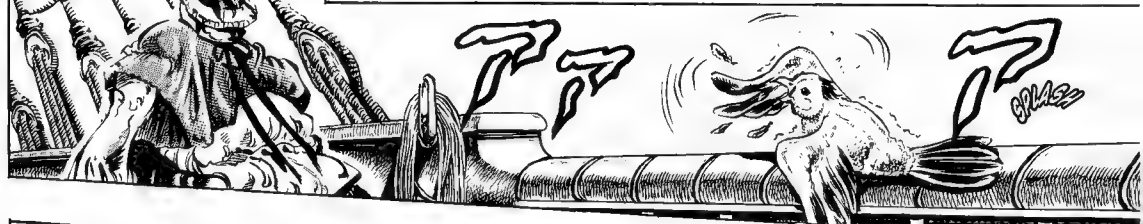




PRÉLUDE À LA TEMPÊTE











JE SERS DANS MES BRAS
L'HONORABLE JONATHAN
JOESTAR. CELUI, QUI, ENFANT,
A DÉVOILÉ UN MOUCHOIR À
SON NOM, AU RISQUE D'ATTISER
ENCORE PLUS DE VIOLENCE
SUR LUI...

LA JOIE DE
TE SAVOIR
PRÈS DE MOI



CE SONT
DES
LARMES
DE JOIE

POURQUOI
PLEURES-
TU ?



C'EST POURQUOI
JE SUIS TELLEMENT
HEUREUX D'AVOIR
PU PROTÉGER CE
MONDE DANS
LEQUEL TU VIS...
J'AURAIS TANT
AIMÉ TE PRÉSENTER
MON PÈRE

C'EST TOI QUI AS
RÉUSSI À REDONNER
DE LA CHALEUR
À MON CŒUR
SOMBRE ET GLACÉ



C'EST
PAREIL
POUR
MOI...



OUI ?



JONA-
THAN



ALLEZ,
VIENS !
ALLONS
MANGER !



AAH...
FAITES QUE
CE JOUR
DURE POUR
L'ÉTERNITÉ

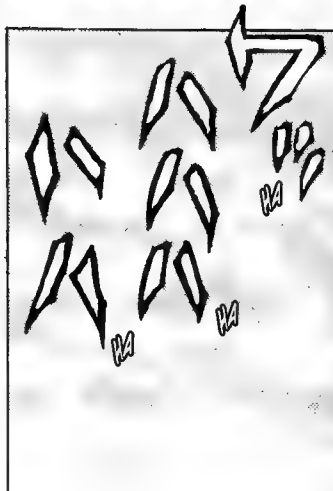


JE VOULAIS
JUSTEMENT
TE DIRE DE
FAIRE
ATTENTION
À TA TÊTE

ARGH

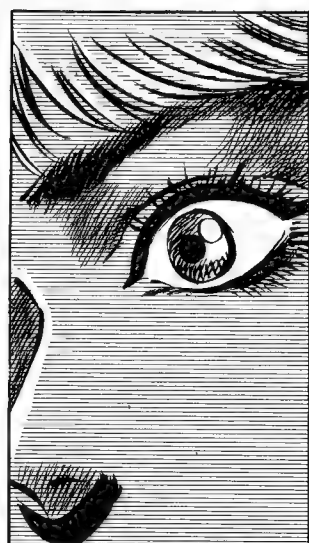
XX
XX

A...



PUH PUH !







JE... JE
TE RECON-
NAIS!





AH !



IL EST
VIVANT !
DIO EST...



OH MON
DIEU !

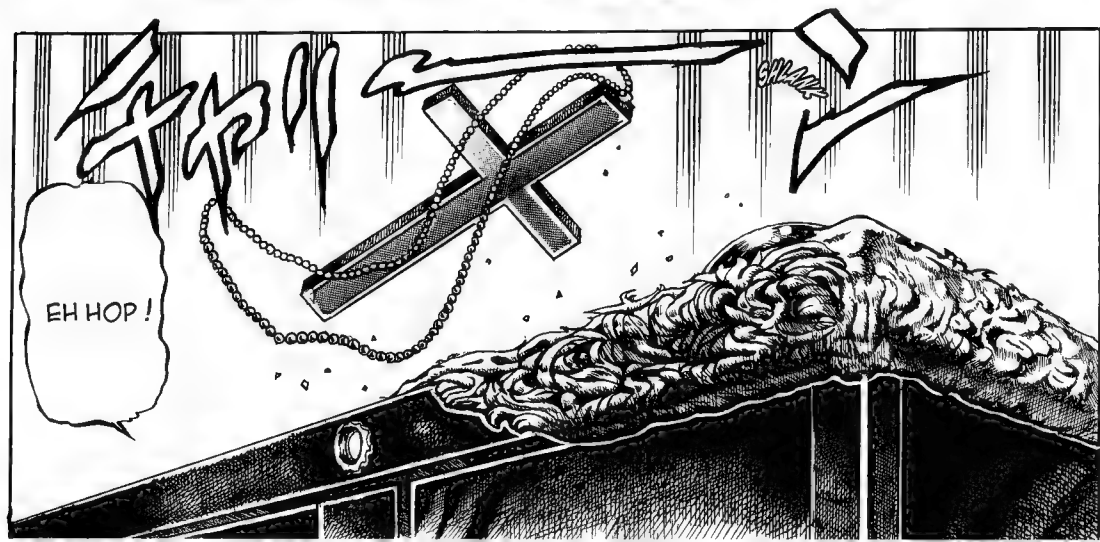
NON... CE
N'EST PAS
VRAI...



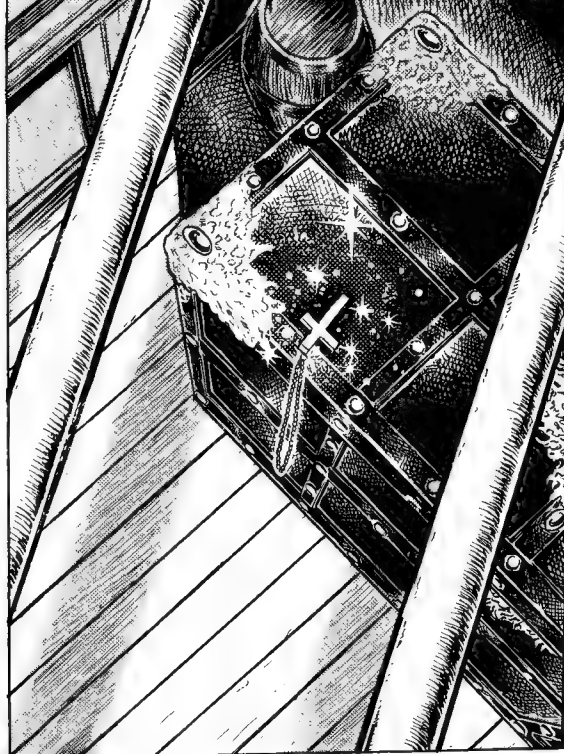
JONA-
THAN ?

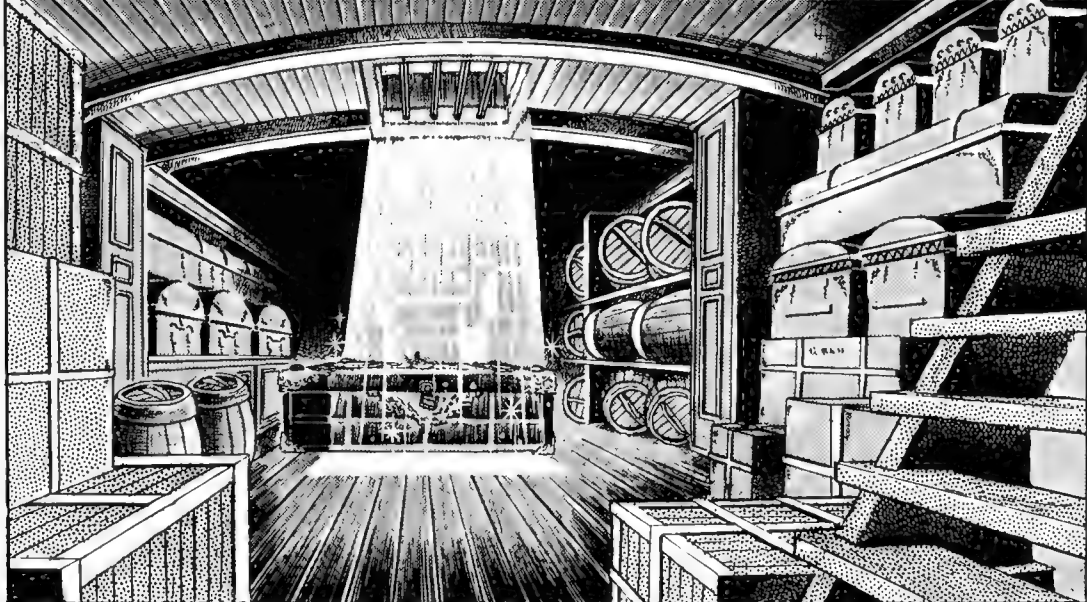


ERINA !
RETOURNE DANS
NOTRE CABINE
ET VERROUILLE
LA PORTE !

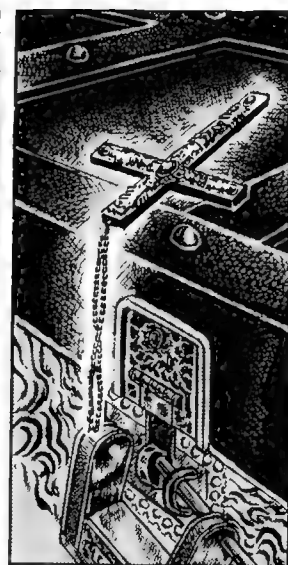


EH HOP !

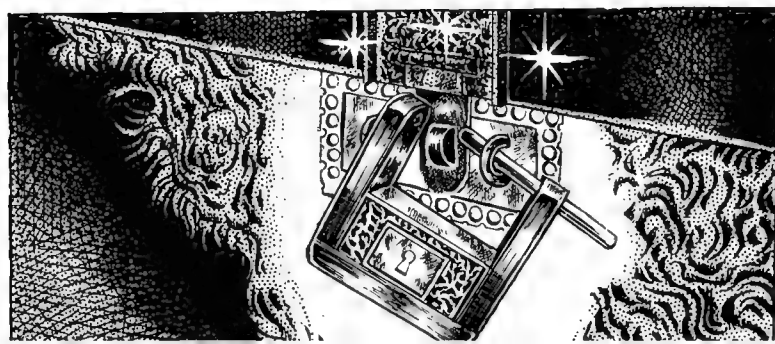


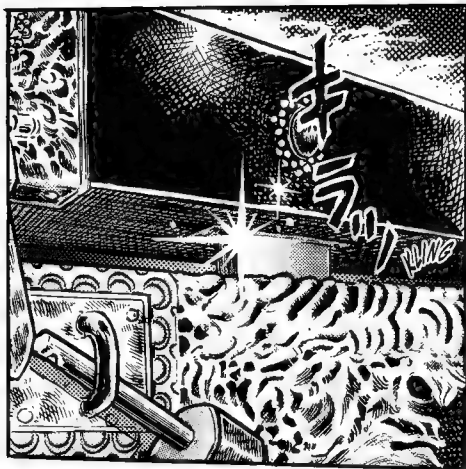


ELLE A L'AIR
SACRÉMENT
SOLIDE, C'EST
BOÎTE... ON
DIRAIT UN
COFFRE-FORT.
ELLE CACHE
PEUT-ÊTRE
DES OBJETS
PRÉCIEUX ?



AH BEN
ÇA ?!





C'EST BIZARRE...
IL Y A COMME UNE
ESPÈCE D'AGRAFE
BRILLANTE...

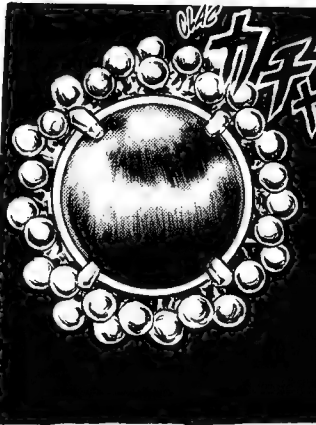
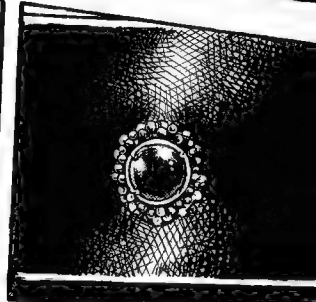
AUTREMENT
DIT...



ATTENDS
VOIR... MAIS
LE CADENAS
EST OUVERT...



CE COFFRE
EST FERMÉ DE
L'INTÉRIEUR !







SEIGNEUR DIO...
J'AI RÉUSSI À
L'ATTIRER JUSQU'À
VOUS...



VOICI...
VOTRE
CORPS...



DI...
DIO !



DI...
DIO...



REGARDE,
JOJO... VOIS
L'ÉTAT PITOYABLE
AUQUEL J'AI ÉTÉ
RÉDUIT ! C'EST DE
MON PLEIN GRÉ
QUE JE ME PRÉ-
SENTE À TOI SOUS
UNE FORME AUSSI
DÉGRADANTE



C'EST PARCE QUE,
MAINTENANT, J'AI
DU RESPECT POUR
TOI, JOJO... OUI,
TOI QUE J'AVAIS
TANT MÉPRISÉ...
TON COURAGE ! TA
GRANDEUR D'ÂME !
TA PUISSANCE !
J'AI FINI PAR RECON-
NAÎTRE QUE J'AVAIS
DU RESPECT POUR
TOUT CELA...



TU NE ME
DEMANDES PAS
POURQUOI JE
ME MONTRE
AINSI VOLON-
TAIREMENT ?



NOUS
SOMMES
LES DEUX
FACES
D'UNE
MÊME
PIÈCE !

DANS CE
MONDE...



SI DIEU EXISTE ET
QU'IL MANIPULE
NOS DESTINÉES,
JE PEUX DIRE
AVEC CERTITUDE
QUE NOS DESTINS
ONT COEXISTÉ À
LA PERFECTION !

SI TU N'AVAIS
PAS ÉTÉ LÀ, JE
N'AURAIS JAMAIS
PU ACQUÉRIR LA
PUISSANCE DU
MASQUE... MAIS
TON EXISTENCE
RETARDE AUSSI
MA CONQUÊTE
DU MONDE !

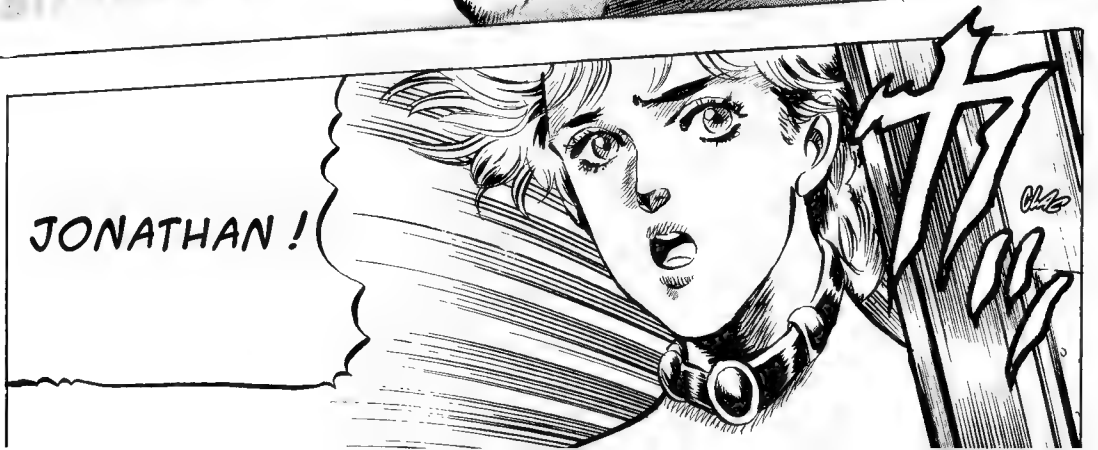
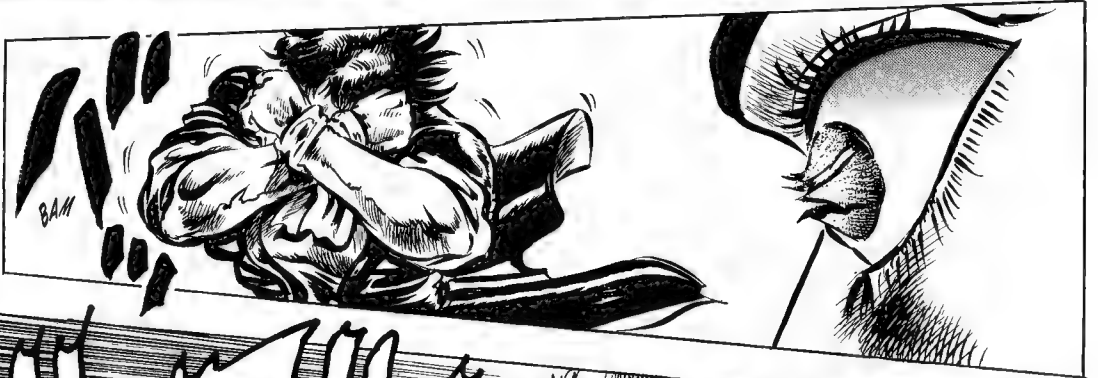


TU NE
SOUFFRIRAS
PAS ! CE SERA
MON ULTIME
MARQUE DE
RESPECT POUR
MON RIVAL !

JE VAIS
M'EMPARER DU
CORPS DU SEUL
HOMME QUE JE
RESPECTE SUR
CETTE TERRE,
AFIN DE VIVRE
UNE ÉTERNITÉ
SUBLIME ! TEL EST
MON DESTIN ! LE
DESTIN DE DIO !



AAH !
CES YEUX !
IL VA...

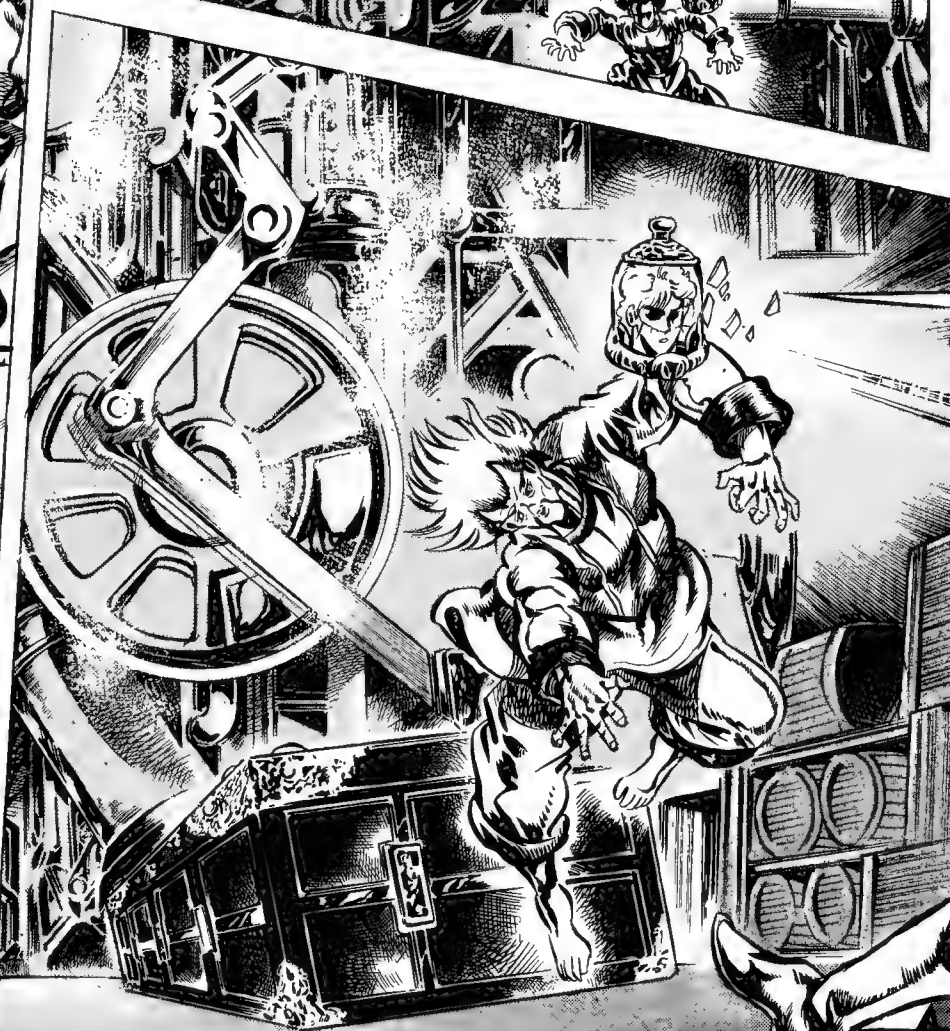
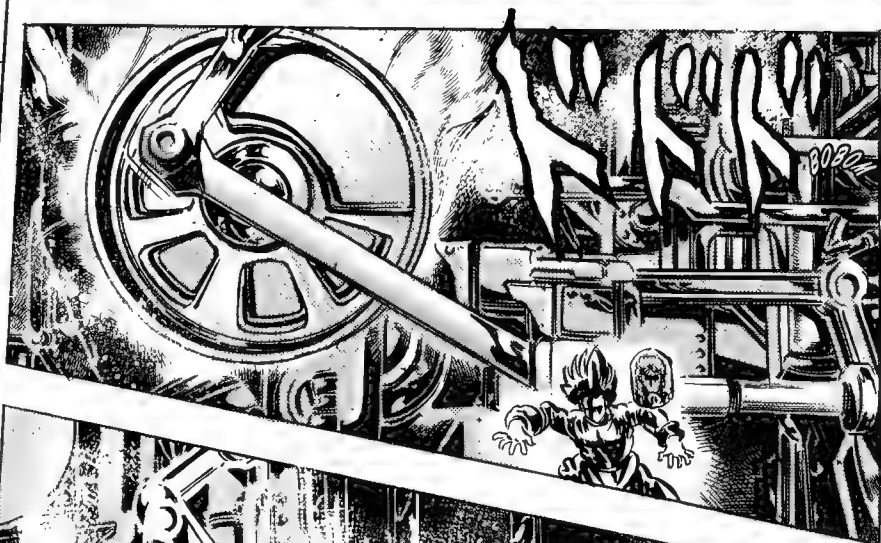




ERINA...

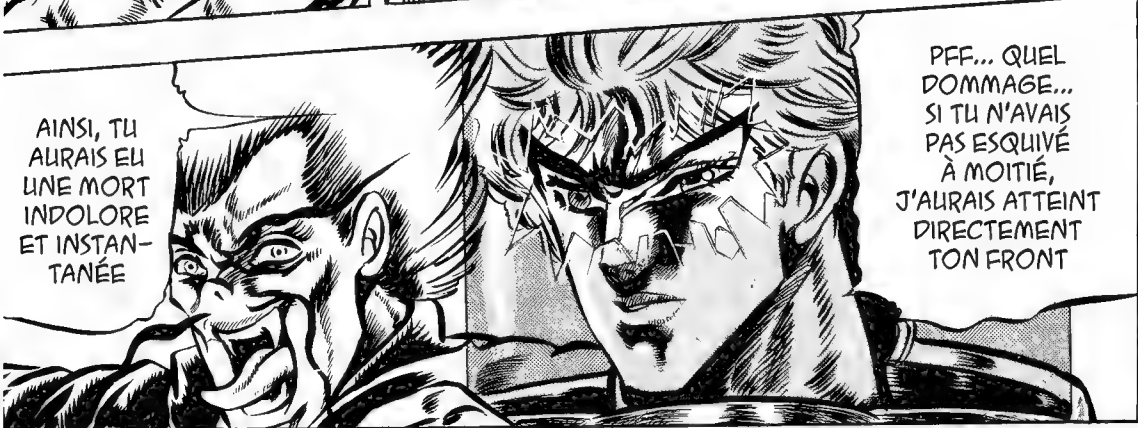
LA DERNIÈRE ONDE !





J'AI EMBARQUÉ
SUR CE NAVIRE POUR
M'EMPARER DU
CORPS DE JOJO !







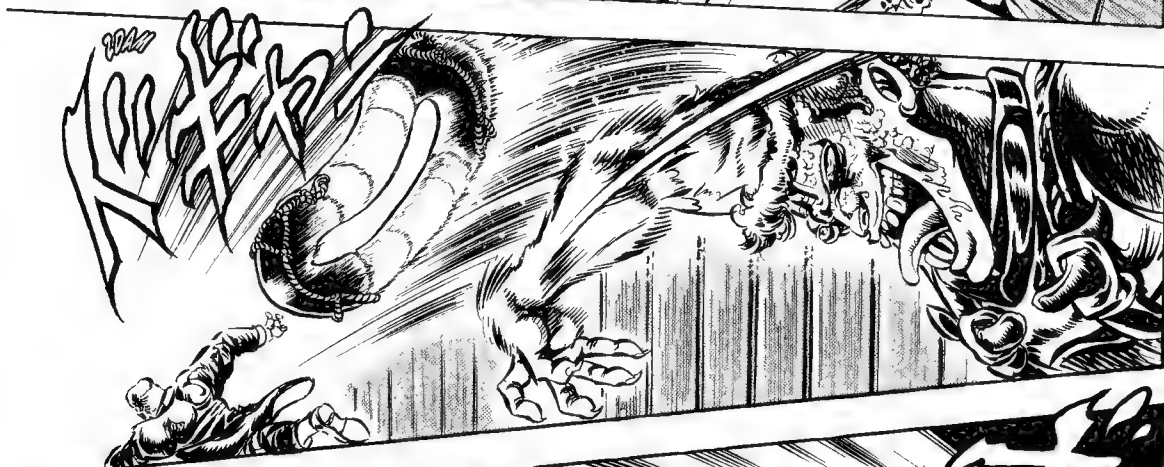
JOJO NE T'A DONC
RIEN RACONTÉ À
MON SUJET ? LE
MYTHE DE L'HOMME
QUI VIT DANS LES
TÉNÉBRES ! MÊME
RÉDUITE À CETTE
FORME PATHÉTIQUE,
MON IMAGE DOIT
TE RAPPELER
QUELQUE
CHOSE...

ERINA
PENDLETON...
NON... MAIN-
TENANT QUE TU
ES MARIÉE, JE
DEVRAIS PLUTÔT
T'APPELER ERINA
JOESTAR...

ÇA DOIT FAIRE TOUT
DRÔLE, DE PASSER
D'UN QUOTIDIEN
PAISIBLE À UN
MONDE OBSCUR...
TU SEMBES
TELEMENT
ÉBERLUÉE QUE
TU EN RESTES
SANS VOIX



DIO
!!





ARGH!

OUIIN!

QU...
QU'EST-CE
QUE...



NOUS SERONS
BIENTÔT AUX
ÉTATS-UNIS,
SEIGNEUR DIO...



COMME VOUS ME
L'AVEZ ORDONNÉ,
J'AI SUCÉ LE SANG
D'UN TYPE. PRESQUE
TOUT LE BATEAU EST
DÉJÀ ENVAHI PAR
MES ALLIÉS ! HI HI HI !



MA VOIX...
JE NE PEUX PLUS
PARLER... JE N'ARRIVE
MÊME PAS À RESPIRER...
MA RESPIRATION EST
COUPÉE... ERINA...
AH, ERINA... TOI-SI
• SEULEMENT TU





L'ONDE...
JE N'ARRIVE
PAS À LA
GÉNÉRER...



IL EST L'HOMME
QUI A RÉUSSI À
ME METTRE DANS
CET ÉTAT... AGIS
AVEC LE RESPECT
QU'IL MÉRITE ET
TRANCHE SON COU
EN VITESSE, SANS LE
FAIRE SOUFFRIR !

JE NE
TOLÉRE-
RAI AUCUN
AFFRONT
ENVERS
JOJO !



IL NOUS
EN A FAIT
VOIR DE
TOUTES LES
COULEURS ?!
ON DEVRAIT
LE RIDICULI-
SER, NON ?

OU
ALORS ON
LE REGARDE
MOURIR
ÉTOUFFÉ,
PENDANT LES
QUELQUES
MINUTES QUI
LUI RESTENT ?

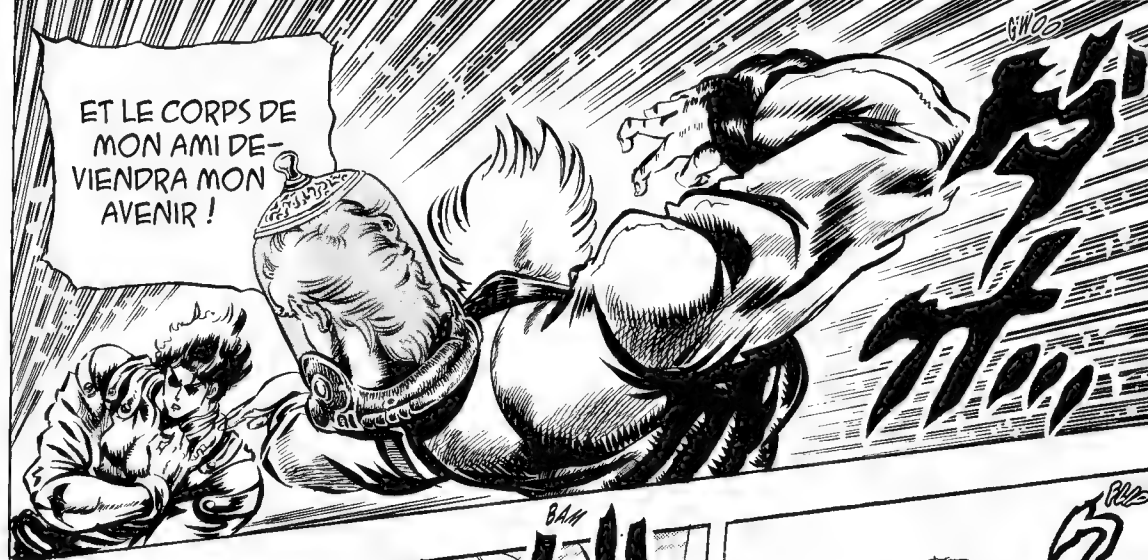
AH ! REGARDEZ
ÇA, SEIGNEUR
DIO ! CETTE
ESPÈCE DE
GROSSE LOQUE
N'ARRIVE MÊME
PLUS À RESPIRER !
IMPOSSIBLE
POUR LUI DE
RECOURIR À
SA FAMEUSE
ONDE !



OUI...
BIEN SÛR,
SEIGNEUR
DIO

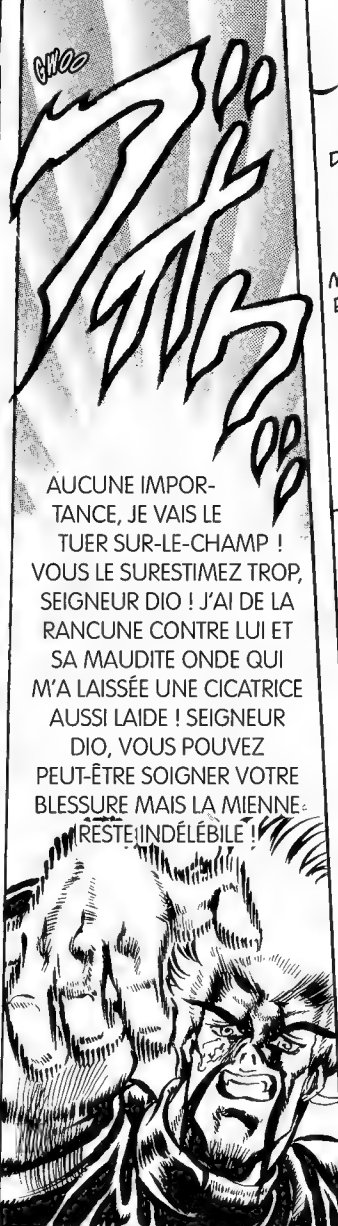


HÉ,
WAN
CHEN





PAUVRE
ANDOUILLE !
J'IRAI RAMASSER
TA CERVELE AVEC
MES DOIGTS !



AUCUNE IMPOR-
TANCE, JE VAIS LE
TUER SUR-LE-CHAMP !
VOUS LE SURESTIMEZ TROP,
SEIGNEUR DIO ! J'AI DE LA
RANCUNE CONTRE LUI ET
SA MAUDITE ONDE QUI
M'A LAISSÉE UNE CICATRICE
AUSSI LAIDE ! SEIGNEUR
DIO, VOUS POUVEZ
PEUT-ÊTRE SOIGNER VOTRE
BLESSURE MAIS LA MIENNE-
RESTE INDÉLÉBILE !

HUM...
MÉFIE-TOI
DE SES MOU-
VEMENTS
SUSPECTS !
REPLIE-TOI
POUR LE
MOMENT ! IL
EST ENCORE
CAPABLE
DE FAIRE
QUELQUE
CHOSE
DANS SES
DERNIERS
INSTANTS !



ERINA...
JE DOIS LA
SAUVER !





ÉCARTE-
TOI DE
LUI, WAN
CHEN !

AH !

QUI RESTE DANS
MON CORPS...
SI MINIMÉ!
SOIT-ELLE !

JE VAIS DÉPLOYER
EN TOTALITÉ LA
DERNIÈRE ONDE
LÉGÈRE...

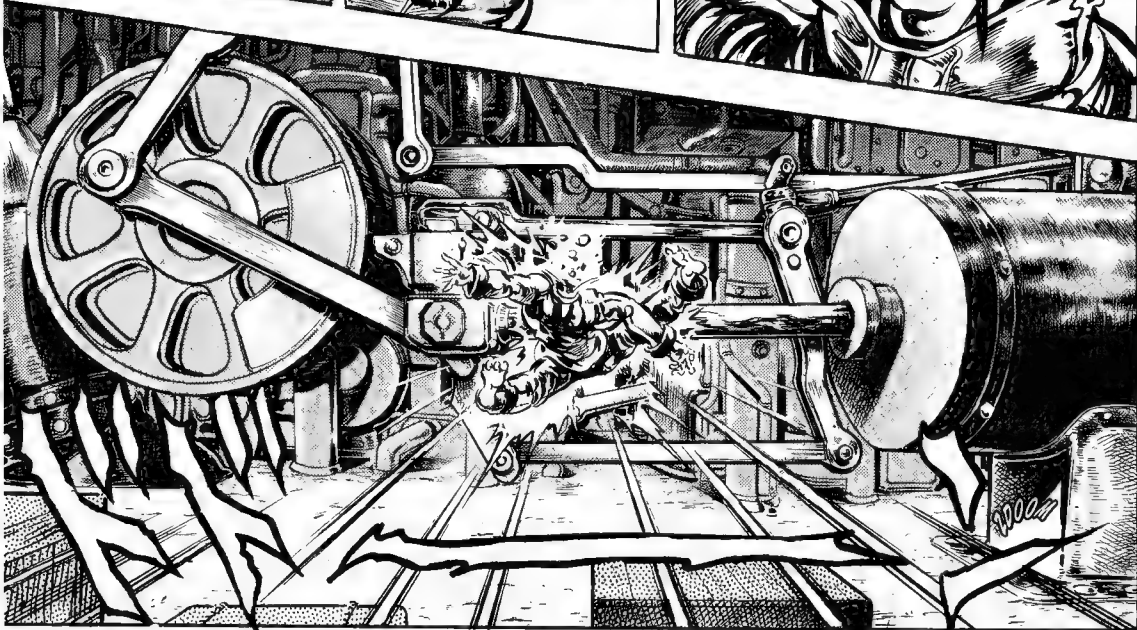




QUELQUE CHOSE
A ÉTÉ SECTIONNÉ
DANS MON CORPS...
QUELQUE CHOSE
D'IRRÉVERSIBLE...

C'EST...
COMME UNE
COUPURE...





C'ÉTAIT ÇA... MON
DERNIER SOUFFLE DE
VIE... LA DERNIÈRE
ONDE DE MA PROPRE
VIE... SI FAIBLE
QU'ELLE NE PEUT TUER
LE ZOMBIE... MAIS
CELA SUFFIRA



BON SANG ! JOJO A
FAIT QUELQUE CHOSE AU
CORPS DE WAN CHEN !
L'ONDE A COURT-CIRCUITÉ
LE FONCTIONNEMENT DE
SON CORPS, AU LIEU DE
LE DÉTRUIRE !





ET QUAND CETTE
PRESSION AURA
DÉPASSÉ LA LIMITE
DE L'ENCEINTE DE
PROTECTION...



LA FORCE HERCULÉENNE
DU ZOMBIE FINIRA
PAR ARRÊTER L'ARBRE
MOTEUR ! QUAND CE
SERA FAIT, LA VAPEUR
DU PISTON NE POURRA
PLUS S'ÉCHAPPER ET LA
PRESSION AUGMENTERA
DE PLUS EN PLUS !

F...
FLIS...
ERINA...

MON DIEU !
COMMENT
TOUT CELA
EST-IL ARRIVÉ ?
POURQUOI ?

OOH,
JONA-
THAN...

JE VAIS
FAIRE...
EXPLO-
SER...
CE...
BATEAU...

LE
BATEAU VA
EXPLOSER !





TOUT CELA DÉPASSE
MON IMAGINATION...
JE NE SAIS MÊME PAS
SI JE DOIS PLEURER,
CRIER OU BIEN PERDRE
CONNAISSANCE...

J'IGNORE
CE QUI SE
PASSE...



VA MOURIR
AVEC TOI



MA SEULE
CERTITUDE...
C'EST
QU'ERINA
JOESTAR...









MAIS... JE
VOUDRAIS
POUVOIR
L'ÉTREINDRE
AINSI À
JAMAIS...

Ô CIEL,
JE RESSENS
LA MORT...
JONATHAN
JOESTAR VA
MOURIR.

À TRAVERS
LA CHALEUR
DE CES
LÈVRES...



JUSQU'À CE
QUE CE BATEAU
L'EXPLOSE ET
QUE TOUT SE
CONSUME...
JUSQU'À CE
QUE TOUT
DISPARAISSE...



PERDU DANS L'OUBLI



TU ES LIBRE...
DE PLEURER...
MAIS TOI... TU
DOIS... VIVRE...

OOH... CE QUE
TU ME DEMANDES
EST CRUEL, JE
NE SAIS SI J'EN
AURAI LE
COURAGE...
MON SEUL
ESPOIR
ÉTAIT DE
MOURIR
À TES
CÔTÉS...

TU VOUDRAIS
QUE JE SAUVE
LE BÉBÉ
D'UNE FEMME
INCONNUE
ET QUE JE
M'ÉCHAPPE
AVEC LUI ?

AAH ! C'EST
TELLEMENT
BEAU !

MA
MÈRE...
EST MORTE...
DE LA MÊME
FAÇON... VA...
PRÉND-LE...
AVEC TOI...

CETTE MÈRE...
EST MORTE... EN
PROTÉGÉANT
SON... ENFANT...



JE PEUX EN DIRE DE
MÊME POUR MOI !
JE VIVRAI ! OUI,
JE VIVRAI COÛTE
QUE COÛTE !

MAIS PEU
IMPORTE !



JOJO !
MÊME AU
SEUIL DE LA
MORT, TU
NE CÈDES
JAMAIS !

QUELLE
IDÉE RE-
MARQUABLE
TU AS EU
LÀ ! FAIRE
EXPLOSER
TOUT LE
BATEAU !



AVEC TON
CORPS !



DÉPÊCHEZ-VOUS
DE BOUFFER LE
CORPS DE WAN
CHEN MANIPULÉ
PAR L'ONDE ! ET
REDÉMARREZ
LE MOTEUR !

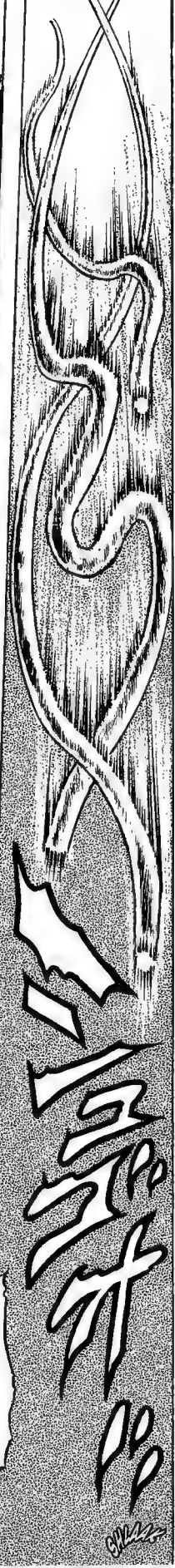
HÉ, LES
ZOMBIES !



ゴ







10322

PUIS JE M'ÉVADERAI
DANS CE CERCUEIL,
QUI FERA OFFICE DE
CHAMBRE ! CETTE
BOÎTE ME PROTÈGERA
DES RAYONS DU SOLEIL
ET DE MES ENNEMIS
DURANT LA JOURNÉE !
ELLE A ÉTÉ CONÇUE
POUR ACCUEILLIR
UNE PERSONNE
ET RÉSISTER À
L'IMPACT DE
DIX TONNEAUX
D'EXPLOSIFS !

MAINTENANT
QUE JOJO
NE PEUT PLUS
ÉMETTRE
D'ONDE, JE PEUX
M'EMPARER DE
SON CORPS
AVEC AISANCE !

REGARDE
BIEN !
ERINA !



10323

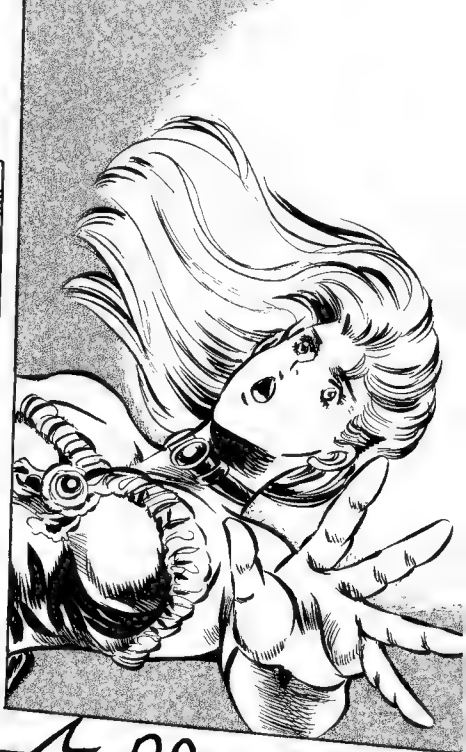
SOIS LE
BIEN-
VENU,
CORPS
D'ÉTER-
NITÉ !

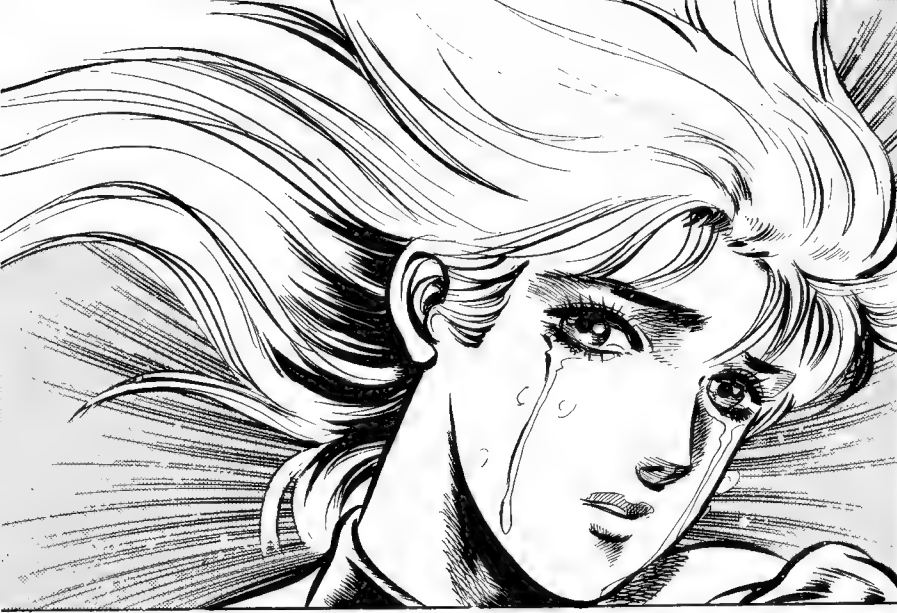
10324

ALLONS-
V,
JOJO !









JE TE...
SOUHAITE...

TOUT
LE...
BON-
HEUR...
ERINA...



REGARDE, JE
T'ACCORDERAI
L'ÉTERNITÉ !
JE SOIGNERAI
MÊME TES
BLESSURES... TU
POURRAS VIVRE
POUR TOUJOURS
AVEC ERINA...
JOJO !

LÂCHE-MOI
ET RÉFLÉCHIS
UN PEU

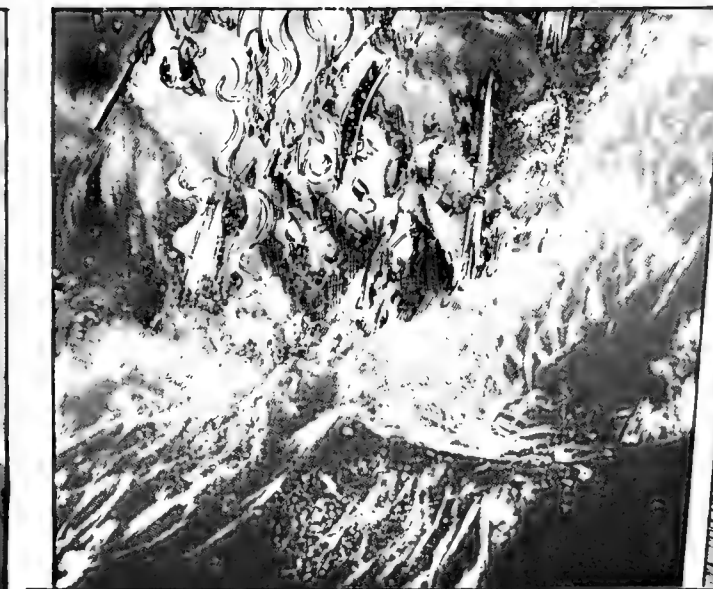
JOJO !
LÂCHE-
MOI...





7 FÉVRIER 1889 - DÉCÈS DE
JONATHAN JOESTAR





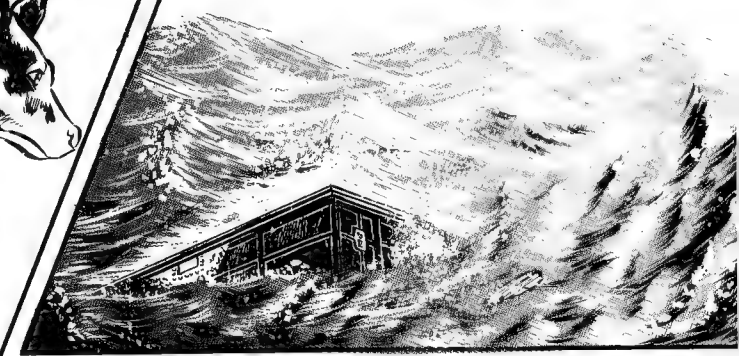
CAR CETTE
HISTOIRE RESTERA
DANS L'OMBRE, ET
LE MONDE ENTIER
L'IGNORERA

SE PERDRA
DANS
L'OUBLI...

LA VIE DE
JONATHAN
JOESTAR...



LE RÉCIT DE SA
VIE REMARQUABLE
NE TROUVERA
JAMAIS D'ÉCHO
DANS LA SOCIÉTÉ...
MAIS SES ANCÊTRES,
EUX, L'ENTENDRONT
PEUT-ÊTRE...



EN TOUT CAS,
CETTE VIE NOUVELLE
QUE JE PORTE
DANS MON CORPS
L'ENTENDRA, ELLE...
OUI, J'EN SUIS
CERTAINE...

DEUX JOURS PLUS TARD,
ERINA JOESTAR FUT
SECOURUE AU LARGE
DES ÎLES CANARIES. LE
RIDEAU POUVAIT ENFIN
TOMBER SUR LA LÉGENDE
DU MASQUE DE PIERRE...
POUR LE MOMENT,
CAR UNE NOUVELLE
AVENTURE ALLAIT
BIENTÔT COMMENCER !

ジョジョ

FIN DE LA PREMIERE PARTIE



JOJO &
SERPENTE



JOJO



2090



D90

PHANTOM BLOOD

- JOJO'S BIZARRE ADVENTURE PART 1 -

Volume 05



JOJO'S BIZARRE ADVENTURE

© 1986 by Hirohiko Araki

All rights reserved.

First published in Japan in 1986 by SHUEISHA Inc., Tokyo.

French translation rights in France and French-speaking Belgium, Luxembourg, Switzerland and Canada arranged by SHUEISHA Inc. through VIZ Media Europe, SARL, France.

Édition française : © 2014, Éditions Delcourt

8, rue Léon Jouhaux 75010 PARIS

Site internet : www.editions-tonkam.fr

Traduction : Satoko Fujimoto

Adaptation : Anthony Prezman

Lettrage et maquette : Éditions Tonkam

1^{re} édition française : novembre 2014

2^e édition française : avril 2016

ISBN : 9782756088068